Briefe eines Reisenden

George Sand, Ludwig Meyer, Arnold Ruge

Französische Classiker.

Reue, correcte und wohlfeilfte Ausgabe.

George Sand's

sämmtliche Werke.

Mit einer fritischen Ginleitung

nou

Arnold Ruge.

Fünfunbvierzigfter Theil.

-+++>003880X56400-ee-

Leipzig, 1844. Berlag von Otto Biganb.

iefe eines Reisenden.

Von

George Sand.

Dentich

von

Dr. g. Alleger.

Erfter Theil.

Leipzig, 1844. Berlag von Otto Biganb.



Borrebe.

Niemals ift ein Werf, wenn es wirflich ein Werf ift, weniger überlegt und überarbeitet worben, als bie folgen= ben Briefe eines Reifenben, Die, in ziemlich weit ausein= anderliegenden Beiten und faft immer in Folge bon febr ernften Gemuthsbewegungen geschrieben, feine Erzählung berfelben, fonbern nur einen Reflex bon ihnen geben. Gie find für mich nur eine inftinktmäßige und unbewußte Er= leichterung in ernften Beiten gewesen, wo bie geiftige und forperliche Erschöpfung mir nicht erlaubte, einen Roman anzufangen ober fortzuseten. Ginige wurden fogar nur unterwegs geschrieben und eilig beim Abgange ber Boft fertig gemacht, und aufgegeben, ohne irgend einen Bebanten an ibre Beröffentlichung. Die Ibee, fie zu fammeln und einige Luden auszufüllen, veranlagte mich in ber Folge, fie bon benjenigen meiner Freunde gurud zu verlangen, bei welchen ich ihre Erhaltung voraussetzen fonnte; und biefe find wahrscheinlich bie weniger ichlechten gewesen, wie man es leicht begreifen wirb, ba ber Ausbrud perfonlicher Em= pfindungen immer freier und aufrichtiger ift in einem Zweigefprach, ale mo ein unbefannter Dritter fich einbrangt. Gand Briefe 1.

Diefer Unbekannte ist der Leser, das Bublikum; und wenn beim Schriftsteller nicht ein gewisser, oft schmerzlicher, zuweilen berauschender, fast immer unwiderstehlicher Reiz vorsherrschte, der uns den unde kannten Zeugen vergessen läßt und bewirkt, daß wir uns ganz unserm Gegenstand hingeben, so glaube ich, man würde niemals den Muth haben, über sich selbst zu schreiben, wenigstens, wenn man nicht viel Gutes davon zu sagen hat. Beim Lesen dieser Briefe wird man zugestehen, daß ich mich nie in diesem Valle befunden habe und daß ich also sehr kühn oder sehr unüberlegt sein müßte, um das Publikum zwei Bände hind durch von meiner Persönlichkeit zu unterhalten.

3ch erwähne bas Alles, um bei meinen Lefern, welche Romane lieben und gewöhnt find, mich nichts Schlimmeres thun zu feben, bie ungludliche 3bee, bie ich gehabt babe, zu entschulbigen, an bie Stelle von beffer gewählten unb für bas Bublifum ichoner ausftaffirten Berfonen mich felbft qu feben. 3ch habe es eben gejagt, in jenen Beiten, wo mein ermubeter Beift feine Belben und Abenteuer erfinben fonnte, bin ich gleich einem 3mpreffario, beffen Truppe gur Stunde bes Schausviels noch nicht versammelt ift, gang gerftreut und verwirrt im Schlafrod auf bie Bubne gelaufen, um fchnell nur ben Prolog bes erwarteten Studes 3ch glaube in ber That, für benjenigen, bergufagen. welcher an ben gebeimen Operationen bes menschlichen Bergens Intereffe nimmt, werben mande vertraute Briefe, manche bem Unschein nach unbebeutenbe Sandlungen aus bem Leben eines Runftlers bie flarfte Borrebe und bie ichonfte Erflärung feines Bertes fein.

Die Liebhaber von Erbichtungen mogen mir jeboch verteiben. Mehrere biefer Briefe habe ich fur fie gearbeitet, indem ich meine unbebeutende Berfon, mein armes 3ch mit inem Gewand umgeben, bas ibm nicht gewöhnlich ift und o viel als möglich fein materielles Dafein binter ein vahres und intereffanteres geiftiges Leben habe verschwinden affen. Go fieht man g. B. biefen Briefen nicht an, ob in Mann, ein Greis ober ein Rind feine Ginbrude ergablt. Bas fummert auch ben Lefer mein Alter und mein Meußeres? n ber Oper nur interefffren Jugend, Schonheit und Unuth die Augen und die Phantaffe. In einem Buch wie efes muß bas Gefühl, bas traumerifche Rachbenten, bie lelancholie, bie Begeifterung ober bie Unruhe bas Mit= fühl bes Lefers erregen. Er fann von Demjenigen, Acher einer mitleibigen, ober gereigten Brufung feine eele hingiebt, nur verlangen, bag er ihm bie Regungen efes, wenn ich fo fagen barf, perfonifizirten Ber-18 feben laffe. Indem ich baber balb wie ein baga= nbirenber Schüler, balb wie ein alter pobagrifcher Ontel, Ib wie ein junger ungebulbiger Golbat fpreche, habe ich hts anbers gethan, als mein Berg unter ber Geftalt gu ilbern, welche es in jenen Alugenbliden wirklich annahm: b forglos und leichtfertig, balb murrifch und matt, balb iumend und jugenblich. Und wer bon uns trägt benn

nicht zu jeder Stunde feines Lebens biefe brei Abiconitte bes morglischen, intellectuellen und physischen Lebens in fich? Welcher Greis bat fich nicht oft fcon wieber Rind gefühlt? Beldes Rind bat nicht zu gewiffen Beiten bie Erschlaffung bes Greifenalters gespürt? Welcher Mann ift nicht in ber Mehrzahl feiner Aufregungen Greis und Rind zu aleicher Beit? Sabe ich alfo etwas Unberes gefchrieben, als bie Geschichte eines Jeben unter und? Rein, ich habe nichts Unberes gethan und wollte auch nichts Unberes 3d wünschte nicht, bag man unter ber Daste biefes problematischen Reisenben bas Webeimnig einer mun= berlichen ober merkwürdigen Berfonlichkeit fuchte. Man fann mir ein fo finbifches Motiv nicht unterlegen, wenn man fieht, wie wenig ich mich geschont habe, als ich mein blutenbes Berg ben pinchologischen Experimenten öffnete. Wenn ich es gethan habe, wenn ich mich biefer Qual ohne Scheu und Schreden bingegeben babe, fo geschah es, weil ich die Bunben, welche bie Menschen meiner Beit bebeden, und bas Bedürfnig wohl fenne, bas Alle haben, fich felbst fennen zu lernen, fich zu ftubiren, ihr Gewiffen zu untersuchen und fich burch bie Enthüllung ibrer Triebe, und ihrer Bedurfniffe, ihrer Beftrebungen und ihrer Leiben über fich felbft flar zu werben. Gewiß, mein Berg bat ber Mehrzahl berer, welche ihre Alugen barauf geworfen haben, zum Spiegel gebient. Daber find auch Mehrere vor fich felbst erschrocken und haben bei bem Anblick von fo vieler Schwäche, fo vielem Entfeten, fo vieler Unent=

schlossenheit, Beweglichkeit, von so vielem gedemüthigten Stolze und ohnmächtiger Kräste ausgerusen, ich sei ein Kranker, ein Narr, ein ganz ausnahmsweises Gemüth, ein Wunder von Stolz und Zweiselssucht. Nein, nein! ich bin Euresgleichen, unredliche Menschen! Ich unterscheide mich von Euch nur darin, daß ich meine Krankheit nicht läugne und meine durch das Entsetzen zerkörten Züge nicht mit zen Farben der Gesundheit und Jugend zu schminken suche. Ihr habt aus demselben Becher getrunken, dieselben Qualen rlitten. Wie ich, habt Ihr gezweiselt, wie ich, geläugnet ind gelästert, wie ich, seid Ihr in der Finsterniß umherziert, die Gottheit und die Menschheit verwünschend, weil ihr sie nicht verstanden! Im vergangenen Jahrhundert hrieb Voltaire unter die Statue von Cupido die berühmsn Verse:

Qui que tu sois, voici ton maître; Il l'est, le fut, ou le doit être.

In unserer Zeit wurde Boltaire bieses ernste Urtheil if bas Fußgestelle einer andern Allegorie setzen: ben Zweisel id nicht die Liebe, wurde seine alte, zitternde hand mit esem Distichon verherrlichen. Ja, der Zweisel, der beseidene oder pedantische, verwegene oder schüchterne, siegeiche oder trostlose, verbrecherische oder reuige, untereichende oder unterbrückte, thrannische oder leidende Stepzismus, ist, Mensch unserer Tage, wer Du auch seift, ein Herr; er ist es, war es, oder wird es sein.

Erröthen wir alfo nicht zu febr bor einander, und tragen wir bie Laft unferes Glenbes nicht heuchlerifch. Wir Alle, fo viel wir unferer find, befteben eine große Rrantheit, ober wir werben ibr noch gur Beute, wenn wir es nicht fcon geworben find. Rur bie Atheiften machen aus bem Bweifel ein Berbrechen und eine Schanbe, fo wie nur bie Brabler behaupten, es habe ihnen niemals an Rraft und Muth gefehlt. Der Bweifel ift bie Rrantheit unferer Beit, wie bie Cholerg. Aber beilfam, wie alle Rrifen, burch welche Gott ben Menfchen führt, ift er ber Borlaufer ber moralischen Gefundheit, bes Glaubens. Der Zweifel wirb bon ber Brufung geboren. Er ift ber frante, fieberhafte Sohn einer machtigen Mutter, ber Freiheit. Aber nicht bie Unterbruder werben feine Benefung berbeiführen. Die Unterbruder find Atheiften; Unterbrudung und Atheismus fonnen nur tobten. Die Freiheit nimmt felbft ibr franfes Rind in bie Urme, erhebt es jum Simmel, jum Licht, und es wird fraftig und glaubig wie fie. Es verwandelt fich, es wird zur hoffnung, und erzeugt feinerfeits eine Tochter göttlichen Ursprunge und Wefene, bie Erfenntnig, Die gleich= falls gebiert, und biefer Lettgeborne ift ber Glaube.

Was mich betrifft, ben armen Genesenden, der gestern noch an den Pforten des Todes stand und der wohl die Ursachen und die Wirfungen seiner Krankheit kennt, ich habe sie Euch genannt, ich werde sie Euch abermals nennen. Meine Krankheit ist die Eure; es ist die von Unwissenheit begleitete Prüfung. Etwas mehr Erkennins wird uns

Brufen wir alfo ferner, lernen wir immer weiter. fommen wir zur Erfenntnig. 2018 wir bie Wahrheit laug= neten (ich gang querft), fprachen wir unfere Berblenbung aus, und bie uns überlebenben Gefchlechter merben aus mferem Beitalter ber Blinbheit nugliche Lehren icopfen. Bie werben fagen, bag wir wohl baran gethan baben, uns u beflagen, gu fturmen, bie Luft mit unferm Gefchrei gu üllen, ben Simmel mit unfern Fragen zu beläftigen und ne burch Ungebulb und Born ber Rrantheit ju entziehen. selche biejenigen tobtet, bie fchlafen. Beim Rudgug aus em ruffifchen Felbzug fab man über bie Schneefelber bleiche leivenster ichweifen, welche unter Seufzern und Lafterungen h bemühten, ben Weg nach bem Baterlande wieber qu iben. Unbere, welche rubig und ergeben ichienen, legten 6 auf bas Gis nieber und blieben bafelbft bom Tobe er= rrt. Bebe ben Ergebenen unferer Beit! Bebe benen, Iche Ungerechtigfeit, Brrthum, Unwiffenheit, Sophismen b Zweifel mit rubigem Untlige annehmen! Gie werben then, fie find ichon tobt, begraben unter Gis und Schnee. er biejenigen, welche mit blutigen Bugen berumirren, iche mit bittern Rlagen rufen, werben ben Weg gum ge= ten Lanbe wiederfinden und bas Licht ber Sonne wieber diten feben.

Unwissenheit, Zweifel, Sophismen, Ungerechtigfeit, fagte ja, bas find bie Rlippen, unter benen wir einen Weg inden suchen; bas ift bas Unglud und bie Befahren, benen unfer Leben erfüllt ift. Indem ich bie Briefe

eines Reifenben mieber las, bie ich feit mehrern Sabren nicht ben Muth gehabt hatte, wieber anzuseben und zu be= urtheilen, bin ich nicht febr erftaunt, mich auf jeber Beile barin unwiffenb, ffeptifc, fophiftifch, inconsequent, unge= recht zu finden. Demungeachtet habe ich nichts an biefem geftaltlofen Werfe geanbert, außer einige ungehörige Worte und einige Seiten voll Gemeinplate ohne Intereffe. zweite Theil bat im Allgemeinen febr wenig Werth, unter welchem Gefichtspunfte man ihn auch betrachten moge. Der erfte bagegen, obgleich mit noch naiveren Irrtbumern feber Art erfüllt, befitt einen gewiffen Berth: nämlich mit einer gewiffen naturlichen Leichtfertigfeit voll Jugenblichfeit und Dffenbeit gefchrieben zu fein. Wenn er in bie Banbe von ernften Leuten fiele, wurde er ihnen ein Lächeln abge= winnen; aber wenn biefe ernften Leute etwas Bergensgute und Aufrichtigfeit befägen, wurben fie barin Stoff finben, Die träumerische, glübenbe und blinde Jugend unferer Beit gu beflagen, zu troften, zu ermuthigen und zu belohnen. Da fie aus meinem Befenntnig bie Urfachen und bas Wefen unferer Leiben genauer tennen lernen, wurden fie theilneb= menber bagegen werben und einsehen, bag man weber mit bitterm Epott, noch mit vebantischen Berwunschungen, fonbern mit aufrichtiger Belehrung und bem tiefen Gefühl ber Menschenliebe fie beilen fann.

Briefe eines Reifenden.

1.

Benebig, ben 1. Mai 1834.

Um neun Uhr Abends bei einem kalten, feuchten Wetter ir ich in Bassano angekommen. Nachdem ich schweigend einem Reisegefährten die Hand gedrückt hatte, legte ich ch traurig und ermüdet nieder. Ich erwachte mit Sonzaufgang und sah aus meinem Venster die von Epheu trankten Zinnen der alten Festung, welche das Thal bezischt, sich in das helle Blau des Hinmels erheben. Igleich ging ich aus, um einen Spaziergang zu machen d mich von der Schönheit des Wetters zu überzeugen.

Noch hatte ich nicht hundert Schritte gemacht, als ich Doctor fand, ber auf einem Stein fag und aus einer en Buß langen Pfeise rauchte, die er soeben um acht us von einem Bauer gefaust hatte. Er war über seinen fauf so erfreut und so eingehüllt in die Wolken des aks, daß er Mühe hatte, mich zu bemerken. Als er aus feinem Munde ben letten Rauchwirbel getrieben, er aus seiner Pipetta, wie er sie nannte, ziehen

konnte, schlug er mir vor, in einem Kaffeehause an ben Graben ber Citabelle zu frühftuden, indeg ber Betturin, ber uns nach Benedig bringen sollte, seine Borbereitungen

gur Reife vollenbete. 3ch willigte ein.

Ich empfehle Dir, wenn Du in biefe Gegenb fommen follteft, bas Raffeehaus am Ball in Baffano, als eines ber besten, in welches ein von ben flaffifchen Deifterwerten Staliens gelangweilter Reisenber gerathen fann. Du erinnerft Dich, bag Du, als wir aus Frankreich abreiften, fagteft, Du trugft nur nach bearbeitetem Marmor Berlangen. Du nannteft mich einen Bilben, als ich Dir antwortete, bag ich alle Balafte ber Welt laffen wurde, um ein fcones Gebirge von robem Marmor in ben Apenninen ober Alpen gu feben. Du erinnerft Dich ferner, bag Du, nach Berlauf von wenig Tagen, ber Statuen, Fresten, Rirden und Gallerien bollig fatt wareft. Die angenehmfte Erinnerung, Die Dir in Deinem Bedachtniß gurudblieb, war bie an ein flares, frifches Baffer, wo Du in einem Garten in Genua Deine beige, matte Stirn abfühlteft. Die Schöpfungen ber Runft fprechen eben nur jum Geift, und bas Schaufpiel ber Ratur zu allen Fabigfeiten ber Seele. Es bringt burch alle Boren, wie burch alle Ibeen in uns ein. Dem rein geiftigen Gefühl ber Bewunderung fügt ber Unblid ber Felber noch ein finnliches Bergnugen bei. Die Brifche ber Baffer, ber Duft ber Pflangen, Die Barmonie bes Binbes circuliren in Blut und Rerven, mabrent ber Glang ber Farben und Die Schonheit ber Formen fich ber Phantafte bemachtigt. Diefes Gefühl ber Luft und bes Boblieine fann von allen Organisationen, felbft ben robeften, empfunden werden; felbft bie Thiere fuhlen es bis gu einem gewiffen Brabe. Doch ben feinern Organifationen gewährt es nur ein vorübergebenbes Bergnugen, eine angenehme

Erholung unch ben gewaltigern Beschäftigungen bes Gebankens. Umfassenbe Geister bedürfen ber ganzen Welt,
bes Wertes Gottes, wie ber Arbeiten ber Menschen. Der
klare Wasserquell lockt und reizt Dich; boch Du fannst
nur einen Augenblick babei schlummern. Du mußt Michel
Angelo und Raphael ergründet haben, ehe Du von Neuem
am Rande bes Weges stehen bleiben kannst. Und sobald
Du ben Staub der Reise im Wasser der Quelle abgewaschen haft, wirst Du weiter ziehen mit den Worten: "Laß
sehen, was es noch serner unter der Sonne giebt."

Für die mittelmäßigen und trägen Gemüther, wie das meinige, würde der Rand eines Grabens genügen, um mein ganzes Leben. hindurch zu schlasen, wenn es erlaubt wäre, diese beschwerliche, durre Fahrt schlasend oder träumend zu machen. Doch dann müßte dieser Graben dem von Bassan gleichen, das heißt: hundert Tuß hoch über ein töstliches Thal sich erheben, und man müßte alle Morgen auf einem mit Primeln geschmücken Rasenteppich tresslichen Kaffee, frische Gebirgsbutter und Anisbrod zum Frühftuck haben können.

Bu einem folden Frühftuck labe ich Dich ein, wenn Du Beit haben wirft, die Ruhe zu lieben. Dann wirft Du Alles wiffen, das Leben wird keine Geheimnisse mehr ür Dich haben. Dein haar wird anfangen grau zu wersen, das meinige völlig gebleicht fein, aber das Thal von Baffano wird noch immer fo schon, der Schnee der Ilpen eben so rein fein, und unsere Freundschaft? . . . — Ich hoffe auf Dein Gerz und stehe für das meinige. Die Gegend ftand noch nicht in ihrer ganzen Bracht,

Die Gegend ftand noch nicht in ihrer gangen Bracht, ie Biefen hatten ein schmachtenbes Grun, bas fich gum belb neigte, und bie Blatter fnospeten erft an ben Baumen. iber bie bluhenben Manbel = und Bfirfichbaume mischten

hie und ba ihre roth und weißen Guirlanden mit ben buftern Massen der Chpressen. Mitten in diesem ungegeheuern Garten rollte die Brenta schnell und schweigend über ein Bett von Sand, zwischen zwei breiten Usern von Kies und Felsentrümmer, die sie aus dem Schoose der Allpen sortreißt und mit denen sie in den Tagen ihres Bornes die Ebenen bedeckt. Ein Halbsreis fruchtbarer Hügel mit senen langen, knotigen Weinranken bedeckt, die sich an alle Bäume der venetianischen Staaten anhängen, bildet einen ersten Rahmen zu dem Gemälde; die schneeigen, im ersten Strahl der Sonne glänzenden Berge gaben weiter hinaus eine zweite ungeheure Einsassung, die sich wie ein Silberrahmen im dunklen Blau der Lust abzeichnete.

- Ich mache Euch ausmerksam, sagte ber Doctor gu mir, bag ber Kaffee kalt wird und ber Betturin und er= wartet.

- Ei, Doctor, antwortete ich, glaubt Ihr denn, ich wolle jest nach Benedig gurud?

- Teufel! erwieberte er mit forgenvoller Diene.

— Was habt Ihr bagegen zu fagen? fügte ich hinzu. Ihr habt mich boch mahrscheinlich nur hieher gebracht, um bie Alpen zu feben; und faum an ihrem Fuß angetommen, benft Ihr, ich foll in Eure Sumpstadt zurückfehren?

- Bah! ich habe mehr als zwanzig Dal bie Alpen

erflettert, fagte ber Doctor.

— Es ift nicht gang baffelbe Bergnügen für mich, zu wiffen, baß Ihr es gethan habt, ober es felbst zu thun, erwiederte ich.

— Soho, fuhr er fort, ohne mich zu hören, wist Ihr wohl, bag ich zu meiner Zeit ein berühmter Gemsjäger war? Seht Ihr jene Zacke ba oben und bie Spige ba unten? Denkt Cuch, eines Tages . . .

- Basta, basta, Doctor! Ihr follt mir bas in Bernebig erzählen an einem Sommerabend, wenn wir unter ben Zelten bes Sanct Marcusplages mit Euren Freunden, ben Türken, eine ungeheure Pfeife schmauchen. Das sind zu ernste Leute, um einen Erzähler zu unterbrechen, wie unverschämt er auch sie belügen mag, und er hat nicht zu sürchten, daß sie bas geringste Zeichen der Ungeduld oder bes Unglaubens geben, ehe seine Erzählung beendet ist, sollte sie auch drei Tage und drei Nächte dauern. Heute aber will ich Eurem Beispiele folgen und jene Spige da oben erklettern und über jenen Abhang da unten herunter kommen ...
- 3hr? fagte ber Doctor, einen Blid ber Berachtung auf meine fleine Berfon werfenb.

Dann betrachtete er wohlgefällig eine feiner Sante, welche bie Galfte bes Tisches bebectte, lächelte und bruftete fich mit föstlicher Selbstgefälligkeit.

- Die Voltigeurs machen eben fo gut einen Feldzug mit, wie die Cuiraffere, fagte ich, ein wenig verdroffen, und beim Erklettern ber Felfen ift die kleinste Ziege beshenber, als bas fraftigste Pferd.
- Ich mache Euch nur die Bemerfung, erwiederte nein Gefährte, daß Ihr frank seid und ich mein Wort gezeben habe, Euch todt oder lebendig nach Benedig zurud u bringen.
- Ich weiß, als Alrzt maßt Ihr Euch bei mir bas Recht über Tod und Leben an; boch Ihr feht meine Laune, Doctor! ich habe Luft, noch fünf ober feche Tage zu leben.
- Ihr feib nicht gescheibt, antwortete er. Einerseits abe ich mein Chrenwort gegeben, Guch nicht zu verlassen, ndererseits einen Gib abgelegt, morgen früh in Benedig

zu fein. Wollt Ihr mich benn in bie Nothwendigkeit versfegen, einer meiner beiben Bersprechungen untreu zu werben?

- Gewiß, bas will ich, Doctor.

Er fließ einen tiefen Seufzer aus und fagte nach einem augenblidlichen Nachbenfen:

- Ich habe bemerkt, bag bie kleinen Menschen im Allgemeinen mit einer großen moralischen Kraft begabt, ober wenigstens mit einem ungeheuern Eigensinn verseben finb.
- Und auf Grund biefer gelehrten Bemerkung, rief ich, vom Balcon auf die Esplanade hinabspringend, werbet Ihr mir meine Freiheit lassen, liebenswürdiger Doctor!
- Ihr zwingt mich, mit meinem Gewiffen zu untershandeln, fagte er, fich über ben Balcon lehnend. Ich habe geschworen, Euch nach Benedig zurückzubringen, boch nicht die Berpflichtung übernommen, Euch einen Tag früher oder später bahin zu suhren.
- Sehr richtig, theurer Doctor. Ich fonnte erft im nächsten Jahre nach Benedig zurudtommen, und wenn wir nur zusammen unsern Einzug über bie Giubecca hielten ...

- 3hr macht Guch über mich luftig? rief er.

- Gewifi, Doctor, antwortete ich. Und wir hatten einen furchtbaren Streit mit einander, welcher fich mit gesgenseitigen Bugeständniffen endigte. Er willigte ein, mich allein zu laffen, und ich verpflichtete mich, vor Ende ber Boche nach Benedig zurudzufehren.
- Seid Sonnabend Abend in Meftre, fagte ber Doctor, ich werbe Guch mit Catullo und ber Gonbel entgegen fommen.
 - 3ch werbe mich einfinden, Doctor, ich schwöre es.
 - Schwört es bei unferm beften Freunde, bei bem,

welcher noch in ben vergangenen Tagen ba war und Euch

vernünftig zusprach.

— Ich schwöre es bei ihm, antwortete ich, und Ihr fonnt glauben, bag es ein heiliges Wort ift. Lebt wohl, Doctor.

Er brückte meine Sand in seine große rothe Faust und hatte sie bald wie ein Rohr zerbrochen. Zwei Thranen rollten schweigend über seine Wangen. Dann zuckte er mit den Achseln und stieß meine Hand zurück mit den Worten: "Geht zum Teusel!" — Nachdem er zehn Schritte im Lauf gemacht hatte, kehrte er sich um und schrie mir nach:

— Last Eure Abfate von ben Stiefeln schneiben, ehe Ihr Euch in die Gletscher wagt. Schlaft nicht zu nahe den Velesen; denkt daran, daß es hier in der Gegend Nattern giebt. Erinkt nicht ohne Unterschied aus allen Duellen, ohne Euch on der Klarbeit des Wassers überzeugt zu haben; denkt, as die Berge manche schädliche Abern haben. Araut jem Gebirgsbewohner, der den ächten Dialekt spricht; aber mn ein Nachzügler Euch in einer fremden Sprache oder t einem verdächtigen Accent um ein Almosen auspricht, steckt Eure Hand nicht in die Tasche, wechselt kein Wort ihm. Geht Eures Weges; aber habt seinen Stock in Auge.

- 3ft bas Alles, Doctor?

— Seib versichert, ich laffe niemals etwas Rubliches. antwortete er mit betrübter Miene, und Niemand fennt r als ich, was man auf Reisen thun ober unterlaffen

- Ciaò, egregio dottore! fagte ich lächelnb.

- Schiavo suo! antwortete er mit herbem Ansbruck, er feinen Sut auf ben Kopf bruckte

3ch geftebe, bag ich zu Denjenigen gehöre, welche gern aus Prablerei einen fühnen Streich ausführen möchten, und bag fein Schuler eitler, als ich, auf feinen Duth und feine Bebendigfeit fein fann. Das gehört zur Rleinheit meiner Geftalt und zu ber Reigung, welche alle fleine Menfchen empfinden, bas zu thun, was bie ftarfen ausführen. -Doch Du wirft mir glauben, wenn ich Dir fage, bag ich nie weniger baran gebacht hatte, eine Expedition, wie wir fagen, zu unternehmen. In meinen Sagen ber Frob= lichfeit, in jenen fehr felten geworbenen Sagen, wo ich gern wie Rreifler mit zwei Guten, einen über bem anbern, ausgegangen ware, batte ich, wie er, Die anmutbigften Bas an ben Ufern bes Icheron ausführen fonnen; aber in meinen Tagen bes Spleens ichreite ich rubig mitten auf ber ebenften Strafe bin und fpage mit ben Abgrunben nicht. Ich weiß zu wohl, bag in biefen Tagen bas läftige Schwirren eines Infetts an meinem Dbr, ober bas unverfcamte Rigeln eines Saars an meiner Bace binreichen wurde, mich in Born und Bergweiffung zu bringen und mich einen Sprung in einen ber Geen machen zu laffen.

— Ich ging also ben ganzen Morgen auf ber Straße nach Trient hin, bem Lause ber Brenta entgegen. Diese Schlucht ist mit Weilern besäet, welche auf beiben Ufern bes Stromes liegen, und mit einzelnen häuschen an ber Seite ber Gebirge. Der ganze untere Theil bes Thales ist sorgfältig angebaut. Höher hinauf behnen sich ungeheure Weibeplätze aus, beren Pflege die Natur selbst übernimmt. Dann erhebt sich eine Wand von durren Velsen bis in die Wolfen, und ber Schnee bebeckt ihre Gipfel wie ein Mantel.

Da ber Schnee noch nicht geschmolzen war, so rollte bie Brenta friedlich in einem engen Bett babin. Ihr Wasser, bas vier Jahre lang burch ben Absturz eines Fels fens getrübt und vergiftet war, hatte all seine Klarheit wieder erlangt. Schaaren von Kindern und Lämmern spielzten bunt ducheinander an ihren Ufern, im Schatten von blühenden Kirschbäumen. Diese Jahreszeit ist für eine Reise in diesen Gegenden köstlich. Das Gefild ist ein fortwähzender Baumgarten; und wenn die Pstanzenwelt noch nicht ihre volle Pracht erhalten, wenn das Grün noch dem Gemälde sehlt, so ungleht sie dagegen der Schnee mit einer leuchtenden Strahlenkrone, und man kann einen ganzen Tag unter den hecken von hagebuchen und wilden Pstaumens bäumen dahin gehen, ohne einem einzigen Engländer zu

begegnen.

Ich hatte mogen bis in die Throler Allpen geben. Ich jeif nicht, marum ich mir fie fo fcon vorftelle, aber es t gewiff, bag fie in meinem Ropfe wie einer jener Bunfte r Erdfugel eriftiren, zu benen mich eine unbestimmte Sym= thie bingiebt. Goll ich, wie Du, glauben, bag bas Ge= id uns gebieterifch nach ben Orten ruft, mo wir in uns e moralische Rrifis erleben follen? - 3ch wunte nicht. um ich bem Geschick einen fo großen Untheil an mei= Leben zuschreiben follte. 3ch glaube an eine fpecielle febung für bie Danner von großem Genie ober einer benen Tugend; boch was fann Gott mit mir gu thun n? 216 wir bei einander waren, glaubte ich an unfer rich, wie ein achter Mufelmann. Ich fcbrieb bas Gute . Bofe, bas und begegnete, befondern Absichten, einer rlichen Bartlichfeit ober einem geheimen Balten ber bung zu Deinen Gunften zu. 3ch fab mich gezwun= bon meinem Willen ben ober jenen Gebrauch gu , als ware er ein Inftrument, bas bestimmt fei, Dich rffügen. 3ch war eines ber Raber Deines Lebens, weilen fühlte ich über mir bie Sand Gottes, Die Briefe. 1.

mir meine Richtung vorschrieb. Jest hat sich diese hand zwischen und gelegt, und ich fühle mich nuglos und verslassen. Gleich einem vom Gebirge losgerissen Stein, rolle ich, dem Zufalle preisgegeben, und die Zufälligkeiten des Weges entscheiden allein über meinen Willen. Dieser Stein hinderte die Wege des Geschicks, sein hauch hat ihn fortz geweht; was liegt daran, wohin er fallen wird?

.... Ich möchte fast glauben, daß meine alte Unshänglichkeit für Throl sich auf zwei unbedeutende Erinners ungen stütt, die an eine Romanze, welche mir in meiner Kindheit sehr schön schien und also anfängt:

Nach ben Gebirgen Throle, bie Gemfe verfolgenb, Schritt Engelwald mit ber fahlen Stirn über ben Schnee bahin 2c.

und bie an ein Dabden, mit bem ich bor ungefahr gebn Jahren mabrend einer Racht auf ber Strafe von * nach * gereift bin. Die Diligence war an einem Abhange ger= brochen. Es war ein furchtbares Glatteis und berrlicher Monbichein. 3ch befand mich in einer gewiffen efstatischen und lächerlichen Gemuthestimmung. 3ch batte mogen allein fein, aber Boflichfeit und Menschlichfeit zwangen mich, mei= ner Reifegefährtin ben Urm zu bieten. Es war mir un=. möglich, mich mit envas Unberem zu beschäftigen, als mit Diesem Monbicheine, bem Fluffe, welcher in Abfallen an ber Strafe binrollte, und ben in einem filbernen Duft ge= bullten Wiesen. Die Toilette ber Reisenden war proble= matifch. Gie fprach ein unrichtiges Frangofifch mit beut= ichem Accent, und noch bagu febr wenig. Dur einige, ziemlich gelehrte Bemerfungen, Die fie an ber Birthstafel über bie Gute bes Manbelcreme's gemacht, batte mich gu

bem Gebanken geführt, diese verschwiegene und richtig benkende Person könne wohl die Köchin eines guten Sauses
sein. Ich suchte lange, was ich ihr Angenehmes sagen
solle; endlich nach einer Viertelstunde voll unglaublicher Anstrengung brachte ich das Wort hervor: — Nicht wahr, Madentoiselle, es ist eine bezaubernde Gegend? — Sie lächelte und zuchte leicht mit den Achseln. Ich glaubte zu verstehen, daß sie mich der Plattheit meines Ausdrucks wegen für einen reisenden Sandlungsdiener hielt, und war ziemlich gedemuthigt, als sie mir nach einem augenblicklichen Stillschweigen mit melancholischem Tone sagte: — Ach, mein herr, Sie haben nie die Berge in Tyrol gesehen!

— Sie find aus Throl? rief ich. Ach Gott, ich kannte früher eine Romanze über Throl, die mich mit offenen Augen träumen ließ. Es ist also ein sehr schönes Land? Ich weiß nicht, warum es sich in einem Winkel meines Kopses eingenistet hat. Haben Sie die Gefälligkeit, mir es ein

venig zu beschreiben.

— Ich bin aus Tyrol, antwortete fie mit fanftem, dwermuthigem Tone, aber entschuldigen Sie, ich fann nicht

abon fprechen.

Sie drückte ihr Tuch vor die Augen und sprach wähend der ganzen übrigen Reise kein Wort mehr. Ich achete gewissenhaft ihr Schweigen und kühlte nicht einmal en Bunsch, mehr zu hören. Diese durch ein Wort, durch ne Weigerung zum Sprechen und durch zwei schnell gesochnete Thränen ausgedrückte Vaterlandsliebe schien mir redter und inniger, als ein ganzes Buch. Ich sah in Echwermuth dieser schweigenden Freundin einen ganzen oman, ein ganzes Gedicht. Und dann erschien mir dies so zärtlich und innig bedauerte Throl wie ein bezauertes Land. Alls ich mich wieder in die Diligence sette,

fcolog ich bie Augen, um bie Lanbschaft nicht mehr zu feben, die ich bewundert hatte und die mir jest all bie Berachtung einflößte, welche man mit zwanzig Sahren für Die Birflichfeit hat. Da fah ich, mie in einem ungeheu= ren Banorama, Die Geen, Die grunen Berge, Die Matten, bie Allpenwalber, bie Beerben und Strome Throls an mir vorüberziehen. 3ch borte Die eben fo beitern als fchwer= muthigen Lieber, welche gang für bas Echo gemacht zu fein fcbienen. Seitbem habe ich oft febr angenehme Spagier= gange in biefes dimarifche Land gemacht, auf ben Flügeln pon Beethovens Baftoralfymphonien fortgetragen. D. wie babe ich auf buftenbem Grafe geschlummert! welche icone Blumen babe ich gepfludt! welche beiteren und gludlichen Schaaren von Birten fab ich tangent vorübergieben! welche buftere Ginoben fand ich, um zu Gott zu beten! wie weit bin ich über Diefe Berge gezogen, mabrent zwei ober brei Modulationen bes Orchefters! 3dy faß auf einem etwas über bem Wege erhabenen Velfen. Die Racht flieg langfam auf · bie Soben berab. Im Grunde bes Thales unterschied mein Muge, mahrend ich ftets bem Strome entgegen ging, eine Reihe von Bergen, Die verworren Die einen binter ben an= bern aufgethurmt waren. Die letten bleichen Phantome, bie fich in bem abenblichen Duft verloren, gehörten gu Throl. Roch eine Tagereife, und ich war in bem Lande meiner Traume. - Bon jenen fernen Gipfeln, fagte ich gu mir, find meine golbenen Traume ausgegangen; fie find gu mir gepflogen, wie eine Schaar Bugvogel; fie fuchten mich auf, als ich noch ein Rind war und meine Biegen führte, bie Romange von Engelwald langs bem Ballee = Doire fin= genb. Gie zogen mabrent einer bleichen Winternacht über meinem Saupte bin, ale ich eben eine geheimnigvolle Bil-

gerfahrt zu anbern mir verloren gegangenen Traumen, gu anbern Gegenben vollenbet batte, in bie ich nicht gurud= febren follte. Gie verwandelte fich in Biolen und Soboen unter ben Sanden von Brod und Ulrhan, und ich erfannte ne an ihren fugen Stimmen wieber, obgleich ich in Paris war, obgleich ich Sanbichube angieben und am bellen Mittag ben Lampengeruch ertragen mußte, um fie gu boren. Sie fangen fo ichon, bag man nur bie Augen ichlies fen burfte und ber Saal bes Confervatoriums wurde zu einem Alpthale, und habemed, mit bem Bogen in ber Sant, an ber Spige biefer gangen Barmonie, verwandelte nich in einen Gemfenjäger, Engelmald mit ber fablen Stirn, ober einen Unbern. Schone Traume ber Reife und ber Ginfamfeit, manbernbe Tauben, Die Ihr meine Stirn mit Gurem Flugelichlage erfrifcht habt, 3hr feib in Guer bezaubertes Deft gurudgefehrt und erwartet mich. 3ch bin bereit, Guch aufzusuchen, Guch zu ergreifen; werbet 3hr mir entichlüpfen, wie alle meine anbern Traume? Wenn ich bie Sand ausstrecte, um Euch ju liebtafen, werbet 3hr Davon fliegen, icheue Freunde? Werbet 3hr Guch nicht auf einen andern, unnabbaren Gipfel feben, wohin mein Bunfch Euch vergeblich folgt? .

Während bes Tages hatte ich bei einem schönen Sonnenschein im Haibegrase einige Stunden geruht. Um den
Schmuz der Nachtlager zu vermeiden, richtete ich mich ein,
während der kalten Stunden der Nacht zu gehen und während des Tages unter freiem himmel zu schlasen. Die Nacht war weniger heiter, als ich gehofft hatte. Der himmel bedeckte sich mit Wolken und der Wind erhob sich.
Aber der Weg war so schön, daß ich ohne Schwierigkeit
mitten in der Kinsterniss hingehen konnte. Zu meiner Rechten und Linken behnten sich die Gehirge empor, gleich ichwarzen Riefen; ber Wind fing fich in ihnen und ftrich über ihren Soben babin, mit langen, flagenden Tonen. Die beftig bewegten Dbitbaume bestreuten mich mit ihren buf= tenben Bluthen. Die Natur war traurig und verschleiert, aber gang erfüllt mit Duften und wilben Sarmonien. Gi= nige Regentropfen mabnten mich, in einem Delmalbeben, bas in geringer Entfernung bom Bege lag, Schut gu fuchen. Sier wartete ich bas Enbe bes Sturmes ab. Rach einer Stunde legte fich ber Wind und am Simmel zeich= nete fich über mir ein langer blauer Streifen ab, feltfam zerriffen burch bie unformlichen Baden bon gwei Granit= mauern, bie ihn einschloffen. Es war berfelbe Unblick, ben wir in Miniatur in Benedig hatten, wenn wir bes Abends burch bie bunteln, engen und tiefen Gaffen fchritten, von wo man bie über ben Dachern ausgebreitete Racht wie eine fleine Scharpe bon Ugur, mit filbernen Sternchen be= faet, erblicft.

Das Murmeln ber Brenta, ein letter Seufzer bes Winbes in ben schweren Blättern ber Delbäume, die Regentropfen, welche sich von ben Zweigen ablösten und auf die
Felsen mit einem leisen Geräusch herabsielen, welches bem
eines Kusses glich; ich weiß nicht, welches Gesühl ber
Schwermuth und Bärtlichkeit herrschte in der Lust und
seufzte in den Pflanzen. Ich bachte an die Nacht, welche
Christus am Delberge zubrachte, und erinnerte mich, daß
wir einen ganzen Abend lang von diesem Gesange des göttlichen Gedichts gesprochen hatten. Es war ein düsterer
Abend, eine jener traurigen Nachtwachen, wo wir gemeinsam den Becher der Wermuth getrunken. Und auch Du,
auch Du hast unerhörte Qualen gelitten; auch Du bist an
ein Kreuz geschlagen worden. Hatter des Schmerzes als

pfer zu bienen? Bas hatteft Du gethan, um alfo be= oht und geguchtigt zu werden? Ift man in Deinem M= : ftrafbar? Beif man, was gut und bofe ift? Du blteft Dich jung, Du glaubteft, bas Leben und bas Ber= ugen mußten nur Gins fein. Du ermubeteft Dich, Alles nell und unbebenflich zu genießen. Du miffannteft Deine . one und lieneft Dein Leben nach bem Willen ber Leis ifchaften bingeben, bie es abnuten und vernichten mußten. : bie andern Denfchen bas Recht baben, es zu thun. i nabmit Dir biefes Recht uber Dich felbit, und ver= jeft, bag Du einer Derjenigen bift, Die fich nicht gebo-Du wollteft fur Dich felbit leben und aus Berach= a aller menichlichen Dinge Deinen Rubm bernichten. warfit untericbiedlos alle Cbelfteine ber Rrone, Die Bott Dein Saupt gebrudt batte, in ben Abgrund: Rraft, onbeit, Genie, felbft bie Unfchulb Deines Alters, Die mit Bugen treten wollteft, ftolges Rind!

Welche Zerftörungslust brannte benn in Dir? welchen hattest Du gegen ben himmel, um seine herrlichsten en also zu verschmähen? Erregte Deine hohe Bestimg Dir Burcht? War ber Geist Gottes in zu ernsten en an Dir vorübergegangen? Der Engel ber Poeste, her zu seiner Rechten strahlt, hatte sich über Deine ge gebeugt, um Deine Stien zu tüssen, aber Du warst erschreckt, ben Riesen mit ben Feuerstügeln so nahe Dir zu sehen. Deine Augen konnten ben Glanz seines itzes nicht ertragen, und Du entstohst, um ihm zu entst. Kaum start genug, um zu schreiten, wolltest Du die Gesahren bes Lebens lausen, glühend alle seine lichkeiten ersassend, und Schutz und Zuslucht gegen die cken Deiner erhabenen und furchtbaren Visson von verlangend. Wie Jakob, kämpstest Du gegen sie,

und wie er wurdeft Du befiegt. Mitten in ber wilben Luft, wo Du vergeblich eine Buflucht fuchteft, forberte ber gebeimnifvolle Beift Dich gurud und bemachtigte fich Dei= Du mußtest Dichter werben, Du bift es ungeachtet Deiner felbit geworben. Bergeblich ichworft Du ben Gultus ber Tugend ab. Du mareft ber Schonfte ibrer jungen Leviten gewesen; fingend auf einer golbenen Leier gottliche Lobgefänge, batteft Du an ihren Altaren gebient und bas weiße Bewand ber Buchtigfeit batte Deinen fcwachen Kor= per mit lieblicherer Unmuth geschmucht, ale bie Daste und bie Schellen ber Thorbeit. Doch Du fonnteft nie bas göttliche Leben biefes uranfänglichen Glaubens beraeffen. Du famft zu ihm gurud aus ben Soblen ber Berberbnig, und Deine Stimme, Die fich jur Lafterung erhob, ftimmte wiber Deinen Billen Lieber ber Liebe und bes Enthufiae= mus an. Da blidten Dich Diejenigen, Die Dich borten, mit Erstaunen an. - Wer ift benn bas? fragten fie fich. und in welcher Sprache feiert er unfere beiteren Gebrauche? Bir haben ibn fur einen ber Unfrigen genommen, boch ift es ein Ueberläufer aus einer anbern Rellaion, ein Ber= bannter aus einer anbern traurigeren und glücklicheren Belt. Er fucht une auf und fest fich an unfere Safeln, boch findet er in ber Trunfenbeit nicht biefelben Bahngebilbe, wie wir. Wie fommt es, bag auf Augenblide eine Wolfe über feine Stirne gebt und fein Weficht erbleichen lagt? Boran benft er? wovon fpricht er? warum bieje feltsanten Worte, bie ibm jeben Augenblick auf bie Lippen treten, wie bas Gebächtniß eines anbern Lebens? Barum febrt bas Bild von Jungfrauen, Liebe und Engel unauf= borlich in feinen Traumen und in feinen Berfen wieber? Spottet er über uns ober über fich felbft? Bit es fein Bott ober ber unfrige, ben er verachtet und verrath?

— Und Du, Du setteft Deinen erhabenen und muns berlichen Gesang fort, bald chnisch und wild wie eine Obe bes Allterthums, bald feusch und sanft wie das Gebet eines Kindes. Auf den Rosen hingestreckt, welche die Erde erzeugt, dachtest Du an die Rosen bes Baradieses, die nicht verwelten, und den flüchtigen Dust Deiner Bergnügungen einathmend, sprachst Du von dem ewigen Weihrauch, den die Engel auf den Stusen des Ihrones Gottes unterhalten. Du haft ihn also eingeathmet diesen Weihrauch? Du haft sie gepflückt, diese unsterblichen Rosen? Du haft also von diesem Baterland der Dichter unbestimmte und föstliche Erzinnerungen behalten, die Dich hindern, an Deinen thörichten

Benuffen bienieben Befriedigung gu finben?

Schwebend gwijchen Simmel und Erbe, begierig nach bem einen, neugierig nach ber anderen, verächtlich gegen ben Rubm, entjest bor bem Richts, ungewiß, gequalt, wechselnd lebteft Du allein mitten unter ben Menichen; Du flobeft bie Ginfamteit und fanbeft fle überall. Die Macht Deines Gemuthes ermubete Dich, Deine Gebanfen waren gu umfaffend, Dein Verlangen zu ungeheuer, Deine ichwachen Schultern beugten fich unter ber Laft Deines Beiftes. Du fucteft in ber unvollständigen Luft ber Erbe Bergeffen ber unerreichbaren Guter, Die Du von fern ge= feben batteft. Aber wenn bie Ermattung Deinen Korper gebrochen batte, erwachte Deine Geele thatiger und Dein Durft glübenber. Du verliegeft ben Urm Deiner tollen Beliebten, um feufgend vor Raphael's gottlichen Jungfrauen teben zu bleiben. - Ber ift benn ber junge Menich? agte in Bezug auf Dich ein frommer, gefühlvoller Trauner, wer ift er, ber fich jo febr um bie Beife es Marmore forgt?

Bie biefer Blug bes Gebirgs, ben ich in ber Finfter=

niß rauschen höre, bist Du reiner und klarer, als ber Krysftall, aus Deiner Duelle hervorgegangen und Deine ersten Wogen haben nur die makellose Reinheit der Gletscher wiedergestrahlt. Aber wahrscheinlich erschreckt von dem Schweigen der Einöbe hast Du Dich auf einen stellen Abhang geworsen, Dich unter surchtbare Klippen gestürzt und aus der Tiefe dieser Abgründe erhob sich Deine Stimme wie das Brüllen wilder, rauher Lust.

Von Zeit zu Zeit beruhigtest Du Dich, indem Du Dich in einen schoofe feiner friedlichen Wellen auszuruhen und die Reinheit bes himmels wiederzustrahlen. Seden Stern liebend, der sich in Deinem Busen bespiegelte, sandest Du ihm ein schwers muthiges Lebewohl nach, wenn er den Forizont verließ.

Rur einen Augenblicf verweil' im Gras ber Sumpfe, D Stern ber Liebe, fleig vom himmel nicht herab.

Alber balb verfolgtest Du, ber Unbeweglichkeit mube, Deinen athemlosen Lauf durch die Felsen weiter, wurdest mit ihnen handgemein, kampstest mit ihnen, und wenn Du sie umgestürzt, durchbrochen hattest, tratest Du mit einem Siegesliede hervor, ohne zu bedenken, daß sie Dich in ihrem Sturze verschütteten und Deinen Busen mit tiesen Wunden durchbohrten.

Endlich offenbarte sich die Freundschaft Deinem einsfamen und stolzen Herzen. Du ließest Dich herab, an einen Andern, als an Dich selbst zu glauben, stolzer Unsglücklicher! Du suchtest in seinem Herzen Rube und Verstrauen. Der Gebirgöstrom besänstigte sich und schlief unter einem friedlichen himmel ein. Doch er hatte in seinen Wogen so viel Trümmer angehäuft, die er wilden Usern entrissen, daß er nur mubsam sich klären konnte. Wie die

Wogen ber Brenta war fie lange Zeit getrübt und bebeckte bas Thal, bas ihm seine Blumen und seine Schatten bot, mit unfruchtbarem Kies und scharfem Felsgestein. So war bas neue Leben, bas Du versuchtest, lange Zeit qualvoll und zerriffen. So vergiftet die Erinnerung an die Schändslichkeiten, welche Du gesehen, mit grausamen Zweiseln und bittern Gedanken die reinen Freuden Deines noch miß-

trauifchen und furchterfüllten Bergens.

So wich Dein Körper, eben so ermübet und geschwächt wie Dein Herz, bem Geschl ber früheren Mühial und neigte sich, wie eine schöne Lilie, zum Stersben. Erzürnt über Deine Empörung und Deinen Stolz, legte Gott auf Deine Stirn die heiße Hand bes Jorns, und in einem Augenblick verwirrten sich Deine Ibeen, Deine Bernunft verließ Dich. Die in den Fibern Deines Gehirns eingerichtete göttliche Ordnung wurde gestört. Das Gedächtniß, das Urtheil, alle edlen Fähigseiten des Geistes, die in Dir so entwickelt waren, trübten sich und verschwanzben wie die Wolken, die ein Windstoß hinwegiagt. Du rhobst Dich auf Deinem Bett und riesst: — Wo bin ich, neine Freunde? Warum habt Ihr mich lebend ins Grab zelegt?

Ein einziges Gefühl überlebte in Dir alle Anbern, der Wille, aber ein blinder, ungeregelter Wille, der gleich inem Rosse ohne Zügel und Zweck durch den Raum dasineilte. Eine verzehrende Unruhe stachelte Dich, Du ließest die Umarmung Deines Freundes von Dir, Du volltest fortstürzen, wegeilen. Eine entsetzliche Kraft brach us Dix hervor. — Lasset mir meine Freiheit! schriest Du, ist mich fliehen! seht Ihr nicht, daß ich lebe, daß ich jung in? — Wohin wolltest Du benn? welche Bistonen sind in deinen trüben Fieberphantassen eingezogen? welche himmlische

Bhantome haben Dich zu einem bessern Leben eingelaben, welche, ber menschlichen Bernunft unfastere Geheimnisse haft Du in ber Aufregung Deines Wahnstnnes entbeckt? Weißt Du jest etwas? Sag mir! Du hast gelitten, was man leibet, um zu sterben, Du hast Dein Grab offen gestehen, um Dich zu empfangen, Du hast bie Kalte bes Sarges empfunden und hast geschrieen: — Rettet mich, rettet mich aus biesem seuchten Grabe!

Saft Du nichts weiter gefeben? 218-Du wie Samlet, ben Tuftapfen eines unfichtbaren Befens nachfolgteft, wobin glaubteft Du Dich gu flüchten? Bon welcher gebeimen Macht verlangteft Du Gulfe gegen bie Schrecken bes Tobes? Sag es mir, fag es mir, bamit ich fie anrufen fann, in ben Sagen Deines Leibens, bamit ich fie gu Dir rufe in Dei= nem herzzerreißenden Jammer. Gie hat Dich gerettet, Dieje unfichtbare Dacht, fie bat bas Grabtuch binwegge= riffen, bas fich fcon über Dich breitete. Gag mir, wie man fie perebrt und burch welche Opfer man fie fich gun= flig macht? Ift es eine gutige Borfebung, bie man mit Befangen und Blumenfpenben feiert? Ift es eine Duftere Gottheit, Die bas Blut berer, Die Dich lieben, als ein Brand= opfer verlangt? Lebre mich, in welchem Tempel, ober in welcher Soble ibr Altar fich erhebt. 3ch will ihr mein Berg barbringen, wenn bas Deinige leibet; ich will ihr mein Leben geben, wenn Dein Leben bebrobt ift.

Die einzige Macht, an die ich glaube, ist die eines gerechten, strengen, boch väterlichen Gottes. Sie sendet bem
menschlichen herzen alle Leiden und offenbart ihm dagegen
auch die Hoffnung des himmels. Es ist die Borsehung,
die Du so oft verkennst und zu welcher Dich die lebhaften
Aufregungen der Freude und des Schnnerzes immer wieder
zuruchsühren. Sie hat sich befänstigt, sie hat meine Gebete

ort und Dich meiner Freundschaft wiebergegeben; ich ein muß fie feanen umb ibr banten. Werm ibre Bute Dich eine Schuld ber Danfbarteit gebauft bat, ich rnehme es, fie zu bezahlen, bier im Schweigen ber Dacht. ber Ginfamfeit ber Bebirge, in bem iconften Tempel, fie menfclichen Schritten öffnen fonnte. Sore mich. e mich, furchtbarer und gutiger Gott! es ift falich, ban i nicht Zeit hatteft, Die Bitten ber Menichen ju ver= men; Du haft ja Beit, jebem Grashalm ben Thaupfen bes Morgens zu fenden! Du forgit fur alle Deine erfe mit ber fleinlichsten Sorgfalt, wie follteft Du bas rz bes Menichen vergeffen, Dein tieffinnigftes, unbegreif= iftes Wert? Bore alfo ben, ber Dich in ber Bufte net, und ber beute wie immer Dir fein Leben barbietet) nach bem Tage feufgt, wo Du ibm freundlich es ab= umft. Go ift fein gieriger Bettler, ber Dich mit feinen inichen in Diefer Belt ermubet, es ift ein gufriebener ifiebler, ber Dir banft für bas Gute und Bofe, bas ibm getban baft.

Das ist es, was mich zwang, nach ber Loms bei zurückzufehren und Aprol auf die nächste Woche zu schieben. Gegen vier Uhr bes Nachmittags kam ich in iero an, nachdem ich in zehn Stunden sechzehn Miglien Vuß zurückgelegt hatte, was für einen Menschen von inem Wuchs eine etwas starfe Tagereise war. Ich hatte h ein wenig Fieber und fühlte eine erdrückende Size im pfe. Ich strecke mich beim Eingang der Grotte auf Nasen und schlief ein. Doch das Bellen eines großen, varzen Hundes, den zur Vernunft zu bringen, ich viel ihe hatte, weckte mich bald wieder auf. Die Sonne: hinter den Gipfeln des Gebirgs verschwunden, die Lust

wurde lau und fanft, ber von ben reichsten Farben entsflammte himmel übergoß ben Schnee mit einer rofigen Gluth. Die Stunde Schlaf hatte mir ungemein wohl gesthan. Meine Füße waren nicht mehr geschwollen, mein Kopf war frei. Ich begann ben Ort, wo ich mich befand, zu betrachten; es war bas irdische Paradies, eine Bereinisgung der annuthigsten und ber erhabensten natürlichen Schönsheiten. Wir werden ihn gemeinsam besuchen, laß mich es bossen.

Alls ich biefen bezaubernben Ort mit ber Freude eines Siegere burchlaufen batte, feste ich mich wieber an ben Drt, wo ich geschlafen batte, um bas Beranugen meiner Entbedung vollfommen ju geniegen. Geit zwei Tagen irrte ich in Diefen Gebirgen umber, ohne eine jener Begenben finden zu fonnen, Die gang meinem Beschmad entsprach, welche in ben Byrengen in Gulle porbanben und in ben Alven febr felten find. 3ch hatte mir bie Sanbe und bie Rnice wund geriffen, um in Ginoben zu fommen, Die alle ihre Schonheiten haben, aber von benen feine ben Cha= rafter trug, ben ich in biefem Augenblick munfchte. Die eine fchien mir zu wild, bie andere zu friedlich. In biefer war ich fdwermuthig, in jener litt ich von ber Ralte; eine britte langweilte mich. Es ift fdwierig, Die außere Ratur in Uebereinstimmung mit ber geiftigen Gemuthoftimmung zu finden. Im Allgemeinen trägt ber Unblick ber Gegen= ben über biefe Stimmung ben Sieg bavon und bringt bem Bergen neue Ginbrucke. Alber wenn es frant ift, wiberfieht es ber Macht ber Beit und ber Orte; es emport fich gegen Die Ginwirfung von Dingen, Die feinem Leiben fremb finb, und fühlt fich gereigt, fie nicht mit fich in Uebereinstimmung gu finben.

3ch war von Mübigkeit erschöpft, als ich nach Oliero

n, und vielleicht nur beshalb geneigt, mich von meinen upfindungen beberrichen zu laffen. Bewiß ift es, bag ich d jener tragen Beschaulichfeit endlich überlaffen fonnte. Iche bie geringste Storung in bem phonichen Bobliein wiederbringlich verjagt. Dente Dir einen Gebiraswinfel. bedt mit blubenben Bouquets, burch welche fich raid ablende Buffteige, fanft geneigte Rafenplate, überfaet mit jobobenbron, Wintergrun und Dafflieb, bingieben. Drei cotten von einer in Bezug auf Form und Farbe bes Wel-13 wunderbaren Schönheit nehmen ben Sintergrund ein. ie eine bat lange Beit einer Morberbande gum Aufenthalt bient; bie andere enthalt einen fleinen, mit Finfterniß abulten Gee, ben man auf einem Rabne burchfabren nn, und über welchen febr icone Tropffeingebilbe berab= ngen. Doch es ift eine fener Curiofitaten, Die bas Un= it haben, ben nuplojen und unerträglichen Stand ber ifenben zu unterhalten. 3ch glaube icon, trop bes bneed. ber bie Allpen bebedt, jene albernen und langiligen Figuren herangieben zu feben, welche jeber Commer eführt und bis in Die beiligften Ginoben bringen lagt, : mabre Musian unfered Geschlechts, ber fich verschworen t, burch feine Gegenwart Die Phystognomie aller Gegen= n ber Erbe zu entftellen und alle Benuffe ber beschaus ben Spazierganger burch ihren gefchäftigen Dugiggang ib ihre einfältigen Fragen zu vergiften.

Ich tehrte gur britten Grotte zurud; sie fesselt am nigsten die Ausmerksamkeit ber Neugierigen und ist boch schönfte. Sie bictet weber bramatische Essecte, noch neralische Schenheiten. Es ist eine Quelle von sechzig B Tiefe, die ein Felsengewölbe schütt, das fich auf den önsten naturlichen Garten ber Erde öffnet. Von jeder

Seite brangen fich Sugel in anmuthiger Bewegung und

mit ber reichften Begetation bebectt beran.

Der Grotte gegenüber, am Ende einer Wiese roll Bln=
men und bleichem Grün, das einem ungeheuren Bouquet
gleicht, welches die Hand der Fren aufgebunden und über
den Abgang des Gebirges geworfen, erhebt sich ein wahrer
Riese, ein senkrechter Fels, von den Jahrhunderten und den
Stirmen zur Gestalt einer Sitadelle mit Thürmen und
Bastionen umgestaltet. Dieses Zauberschloß, das sich in
die Wolfen verliert, front das frische und anmuthige Ge=
mälde des Vordergrundes mit wilder Majestät. Diesen
furchtbaren Felsen aus dem hintergrund der Grotte, am
User der Duelle, die Füße auf einem Beilchenteppich ruhend,
zwischen der fühlen Frische des Felsens und der heißen Luft
des Thales betrachten, das giebt ein Wohlbehagen, eine
Lust, die ich mir gern hätte entziehen mögen, um sie Dir
zu schicken.

Einzelne im Waffer zerstreut liegenbe Felstücke reichen bis in die Mitte ber Grotte. Ich gelangte zu bem letten Stück und beugte mich über ben Spiegel ber Quelle, ber burchsichtig und unbeweglich war, gleich einem Smaragdsblock. In der Tiefe erhlickte ich ein bleiches Gesicht, bessen Rube mir Furcht einstößte. Ich versuchte ihm zu lächeln, und es gab mir mein Lächeln mit so viel Kälte und Bitzterfeit zuruck, daß mir die Ahranen in die Augen traten und ich mich aufrichtete, um es nicht mehr zu sehen. Mit untergeschlagenen Armen blied ich ause dem Velsen. Die Kälte ergriff mich nach und nach. Auch ich glaubte zu versteinern. Ich gedachte an ein Fragment aus einem ungedruckten Buche. "Auch Du, alter Jacques, Du warst ein reiner und sessen. Warmor und tratest aus der hand Gottes stolz und fleckenlos hervor, wie eine neue Statue

Ŀ

in bie Werfitatt verlägt und mit ftolger Diene auf Rufgeftell tritt. Aber fiebe, Die Beit bat an Dir ges it. wie an einer jener abgenutten Allegorien, bie noch verlaffenen Barten fteben. Du fdmudfit Die Bufte flich; warum febeinft Du Dich in ber Ginfamfeit gu aweilen? Du finbeft ben Winter raub und bie Beit g! Es verlangt Dich, in Staub zu fallen, und biefe t ftolge Stirn, welche ber Wind jest verhöhnt und bie hte Luft mit ichwärzlichem Moofe wie mit einem Trauer= eier übergieht, nicht mehr gum Simmel gu erheben. Co e Gewitter haben Deinen Glang getrubt, bag Diejenigen, che gufällig an Deinen Fugen vorübergeben, nicht miffen, Du unter Diesem Tobtenichleier von Allabafter ober Thon Bleibe, bleibe in Deiner Bernichtung und gable nicht r bie Tage. Du wirft vielleicht noch lange bauern, feliger Stein! Ginft rubmteft Du Dich, ein barter, ngreifbarer Stoff zu fein, jest beneibeft Du bas Edidfal vertrocfneten Robrs, bas in ben Tagen bes Sturmes richt. Aber ber Froft fpaltet ben Marmor. Die Ralte Dich vernichten, boffe auf fie."

Ich trat aus ber Grotte, von entsehlicher Traurigkeit ergebrückt, und warf mich, ermübeter als zuvor, an dem e nieder, wo ich geschlafen hatte. Aber der Himmel so rein, die Atmosphäre so wohlthuend, das Ihal so n, das Leben pulsitte so jugendfrisch und frästig, daß mich nach und nach wieder gestärft fühlte. Das Abende verlosch und die scharfen Umrisse der Gebirge versammen in dem Dust, wie hinter einem bläulichen Schleier. i ein Strahl der untergehenden Sonne siel auf das Gese der Grotte und warf einen goldenen Glanz auf die se und Scolopendren, mit denen sie ausgelegt ist. Der d wiegte die wohl zwanzig Tuß langen Epheuranken

über meinem Haupte. Ein Rothkehlchenpärchen hing sich schwähend an diese zarten Guirlanden und ließ sich von dem Abendhauch wiegen. Der Bach, der aus der Grotte hervorkam, küste im Borübereilen die Primeln an seinem User. Eine Schwalbe slog aus dem hintergrunde der Grotte und schwang sich durch die Abendlust. Es ist die erste, die ich dieses Jahr gesehen habe. Sie nahm ihren herr= lichen Flug nach dem großen Felsen; aber da sie den Schnee sah, kehrte sie, gleich der Taube der Arche, zurück und ver= barg sich wieder in der Grotte, um den Frühling noch unt einen Tag zu erwarten.

Auch ich bereitete mich, mein Lager für biese Nacht zu suchen, boch ebe ich bie Grotte von Oliero und bie Strafe nach Throl verließ, ebe ich bas Gesicht nach Benedig wandte, versuchte ich, meiner Gefühle bewußt zu werben.

Doch das brachte mich nicht weiter. Ich fühlte in mir eine beklagenswerthe Ermattung und eine noch beklagense werthere Kraft; keine Hoffnung, keinen Wunsch, nur eine tiefe Sehnsucht; die Kähigkeit, alles Gute und alles Schmerzeliche anzunehmen, zu viel Entmuthigung oder Trägheit, um, was es auch fei, zu suchen oder zu vermeiben; einen Körper, der gegen Ermattung abgehärteter war, als ein Büffel; ein aufgereiztes, düsteres, heißbegieriges Gerz, und einen Charafter, träg, schweigsam, ruhig, gleich dem Wasser Dieser Duelle, welche auf der Oberstäche nicht ein Fältchen hat und die ein Sandforn aufregt.

Ich weiß nicht, warum jebe Betrachtung über die Zufunft mir unerträglichen Mißmuth erregt. Ich fühle das Bedürsniß, meine Blicke auf gewisse Punkte ber Vergangenheit zu richten, und sogleich besänftige ich mich wieder. Ich bachte an unsere Freundschaft, ich bereute es, so viel Bitterkeit in bieses arme Gerz gebracht zu haben. Ich innerte mich an die Freuden und Leiben, die wir mit nander theilten. Die einen wie die andern find mir so euer, daß ich bei dem Gedanken an sie zu weinen ans nge wie ein Weib.

218 ich meine Sand an mein Geficht brachte, athmete ben Geruch von Galben ein, beffen Blatter ich einige tunben gupor berührt batte. Diefe fleine Bflange blübt st auf ihrem Gebirg mehrere Stunden weit bon mir. b batte fie geachtet, von ibr nichts mitgenommen, als en trefflichen Beruch. Bober fommt es, bag fie mir ı gelaffen hat? Welch eine toftliche Sache ift es boch t bem Duft, welcher, ohne ber Pflange, bie ihn ausomt, etwas zu rauben, fich an bie Sanbe eines Freundes tet und ihm auf ber Reife folgt, und ihn gu entzuden) ibm noch lange bie Schonheit ber Blume, Die er liebt, Bebachtniß zu rufen! - Der Duft ber Seele ift bie innerung. Es ift ber gartefte, ber lieblichfte Theil bes egens, welcher fich losreift, um ein anderes Berg gu um= en und ihm überall bin ju folgen. Die Reigung eines wefenden ift nichts mehr, als ein Duft; aber wie fuß lieblich ift er! Welche wohlthuenben Bilber, welche aren Soffnungen bringt er bem entmuthigten und franken ifte! - Fürchte nicht, Du, bie Du auf meinem Wege e buftige Spur binterlaffen haft, fürchte nie, bag ich fie oren geben laffen werbe. 3ch fcbließe fie in mein fchweis bes Berg, wie eine feine Effeng in ein berflegeltes Flacon. mand foll fie einathmen, ale ich, und in ben Tagen nes Unglude will ich fie an meine Lippen bringen, um ihr Troft und Rraft, Die Traume ber Bergangenbeit, Bergeffen ber Gegenwart ju fchopfen.

^{. 3}ch erinnere mich, baß, als ich noch ein Rind

war, bie Sager im Berbfte fcone, wilbe Tauben blutenb nach Saufe brachten. Dan aab mir biejenigen, Die noch lebten, und ich pflegte fie. 3ch zeigte benfelben Gifer, bie= felbe Bartlichfeit, wie eine Mutter fur ihre Rinber, und es gelang mir, einige bon ibnen zu beilen. Je mehr fie wieber an Rraft gemannen, besto trauriger murben fie und ber= fcmabten bie grunen Bohnen, bie fie mabrend ibrer Rrant= beit mir begierig aus ber Sand gefreffen hatten. fie ibre Flügel beben fonnten, flatterten fie im Rafig und verletten fich an ben Staben. Gie waren bor Rummer und Gehnfucht geftorben, wenn ich ihnen nicht bie Freiheit gegeben batte. Schon batte ich mich, obaleich felbitfüchtig. wie nur ein Rind es fein fann, baran gewöhnt, bas Ber= gnugen bes Befiges bem Bergnugen bes Gbelmutbes gu opfern. Es mar ein Tag voll bober Aufregung, triumphi= render Freude und unenblichen Bebauerns, als ich eine meiner Tauben auf bas Fenfter feste. 3ch fußte fie tau= fendmal, ich bat fie, meiner zu gebenten und in meinen Garten zu fommen, um garte Bobnen zu effen. Dann öffnete ich meine Sand, Die ich aber fogleich wieber verschloß, um meine Freundin wieder zu ergreifen. 3ch fußte fie bon Neuem, mit fcwellenbem Bergen, und bie Alugen voll Thra= nen. Enblich, nach mancher Bogerung und vielfältiger Un= ftrengung feste ich fie aufs Genfter. Gie blieb einige Beit unbeweglich, erftaunt, erfchroden fast über ihr Glud, bann flog fie mit einem leifen Freudenschrei, ber mir ins Berg ging, bavon. 3ch folgte ihr lange mit ben Augen, und als fie binter ben Gbereichen bes Gartens verschwunden war, fing ich an, bitter zu weinen, und einen gangen Sag lang beunruhigte ich meine Mutter burch mein nieberge= fchlagenes und leibenbes Musfehen.

2018 wir uns verlaffen hatten, war ich ftolg und glude

h, Dich bem Leben wiebergegeben zu feben; ich fcbrieb einer Corge ben Ruhm ein wenig zu, bagu beigetragen baben. 3ch traumte fur Dich iconere Lage, ein rubi= res Leben. 3ch fab Dich in jugenblicher Rraft zu Liebe ib Rubm wieder erbluben. Aber als ich Dich ans Land bracht batte, als ich mich in ber fcwargen Gonbel wie einem Garge allein befant, ba fuhlte ich, bag mein ere mit Dir gog. Der Wind wiegte auf ben bewegten igunen nur einen franten, geiftlofen Rorper. Gin Mann wartete mich auf ben Stufen ber Biaggetta. - Muth! gte er ju mir. - Ja, antwortete ich, bas Wort rieft br mir in jener Racht zu, als er fterbend in unfern Urmen a, als wir glaubten, er hatte nur noch eine Ctunbe zu leben. Bt ift er gerettet, er reift, er finbet fein Baterland, feine utter, feine Freunde, feine Bergnugungen wieber. Das gut, aber benft von mir, was Ihr wollt, ich febne mich d iener furchtbaren Racht, wo fein bleiches Saupt an arer Schulter und feine falte Sand in ber meinigen lag. r war ba, gwijchen uns Beiben und er ift es nicht mehr. uch 3hr weint, obgleich 3hr bie Achfeln gudt. 3hr febt, ure Thranen find nicht bernunftiger ale ich. Er ift fort, r haben es gewollt; er ift nicht mehr bier, und wir ib in Bergweiflung. .

. . Che ich mich niederlegte, wollte ich auf ber trafe nach Baffano meine Cigarre rauchen. Ich entente mich nicht viel weiter von Oliero, als eine Biertelnde, und es war noch nicht Nacht; aber die Strafe ir schon verlaffen und still, wie um Mitternacht. Alögs
) befand ich mich, ich weiß nicht wie, einem weit beffer ich gekleibeten herrn gegenüber. Er trug einen blauen ach, hufarenstiefeln und eine ungarische Mütze mit einer

fconen feibenen Trobbel, bie auf bie Schultern berabfiel. Er ftellte fich mir in ben Weg und rief mich in einem balb italienischen, balb beutschen Dialett an. 3ch alaubte. er berlange einige Rachweifungen über bie Begent, unb inbem ich auf ben Rirchthurm zeigte, ber fich weiß aus ben Schatten bes Thales erhob, begnugte ich mid, ihm gu fagen: "Dliero." Doch er begann feine Unrebe in einem fläglichen Tone wieber. 3ch glaubte zu verfteben, baß er ein Allmofen verlangte. Ginem fo eleganten Bettler fonnte man unmöglich weniger als einen Zwanziger anbieten, und biefe Freigebigfeit war mir ebenfalls aus boberen Ruct= fichten unmöglich. 3ch erinnerte mich zugleich an bie Warnungen bes Doctors und ging meines Weges weiter. Doch, mochte er mich nun fur einen verfleibeten Finan= gier halten, ober gefiel ibm meine Bloufe von blauem Baumwollenzeug befonders, er folgte mir hartnactig unge= fahr funfzig Schritt weit, indem er feine unverftanbliche Rebe fortfette, beren Accent mir fcblecht ichien und Die mir feineswegs gefiel. Diefer Donfu trug einen febr bubichen Anotenftod in ber Sand, und ich hatte nicht ein= mal einen Zweig bon Geisblatt. 3ch erinnerte mich ber ausbrudlichen Borte bes Doctore recht gut: Behalte feinen Stod wohl im Auge. Doch fab ich nicht beutlich, wogu mir bie genque Renntniß ber Befabr, bie mich bebrobte, bienen fonnte. 3ch beschloß, lieber an etwas Unberes zu benten und zu pfeifen, mabrent ich bei mir felbft jenen tief philosophischen Gat wieberholte, welchen Du mir gelehrt haft und beren Unwendung in großen Augenbliden bes Lebens Du mir rietheft : - Die Muft in freiem Velde ift etwas fehr Angenehmes; bie harmonischen Tone ber harfe u. f. w. — Ich warf einen Blid auf Die Seite und fab, bag mein Deutscher fich um=

wandte. Da ich keine Luft hatte, seine Bekanntschaft zu cultiviren, sette ich pfeisend meinen Weg gegen Baf- fano fort.

Ich hatte eine ungeheure Furcht gehabt. Ich bin von Ratur eben so feigherzig, als unvorsichtig. Das bewog meinen Lehrer, zu sagen, ich hätte ben Charafter einer Amfel. Ich glaube nur an die Gefahr, wenn sie mich berührt, und vergesse sie, sobald sie vorüber ist. Es giebt keinen dummern Bogel, als mich, um zwanzig Mal in die Valle zurück zu gerathen, die ihn schon einmal gesangen hat. Ich kehre um und trope ihr mit einem Leichtstinn, ben man wohl für Muth nehmen könnte; doch wenn es drauf ankommt, mache ich keine bessere Figur als die Ansbern. Ich gestehe es ohne Schaam, denn es scheint mir, ein Mensch von vier Tuß zehn Zoll, ist nicht genöthigt, die stoische Ruhe eines Milon von Crotona zu bestigen, und weil ich viele riesige Kerle in der Stunde der Gesahr wenigstens eben so schwach gesehen habe, wie mich.

Ich fam nach Oliero zuruck und fand, herumtappend, ben an der Thur meines Wirthshauses ausgehängten Wachholderbusch. Das erste Gesicht, welches ich am Kamine erblickte, war das meines Deutschen, der eine sehr anständige Pseise rauchte und mit verliebten Augen dem Orehen des Bratspießes folgend, wartete, dis das Lamms-viertel, das er sich zum Abendessen bestellt hatte, wohl gesbraten wäre. Als er mich sah, stand er auf und bot mir einen Stuhl neben sich an. Ich war über den Irrthum, den ich begangen hatte, indem ich eine so gut erzogene Verson für einen Straßenräuber hielt, ein wenig in Berslegenheit. Man trug uns unser Abendessen auf demselben Lische auf, sur ihn das gebratene Lammsselich, für mich Ziegenkäse; für ihn den eblen Wein von Asolo, für mich

bas flare Baffer bes Stromes. Alls er brei Biffen ge= geffen hatte, lub er mich ein, fein Dahl zu theilen, fei es nun, bag er wenig Appetit batte, ober bon ber Ur= muth gerührt war, mit welcher ich mein Brob verzehrte, und ich nabm es ohne Umftanbe an. Er iprach barauf eine Urt fast unverständlichen Benetianisch und machte mir freundliche Borwurfe, bag ich mich auf bem Wege geweigert batte, ihm ein wenig Feuer von meiner Cigarre gum Unbrennen feiner Pfeife ju geben. 3ch erichopfte mich in Entschuldigungen und fuchte im Innern meines Bergens über meine Burcht ju fpotten; aber trop feiner Soflichfeit und vielleicht auch eben wegen feiner Soflichfeit batte biefer Berr einen unbefdyreiblichen Beruch eines Schur= fen, ber an bas Gafthaus bes Ubrets eine Stunde weit erinnerte. Der Wirth batte, inbem er um ben Tifch ber= umging, eine feltsame Beije, uns abwechselnb anzubliden. 2018 ich auf meinen Boben binguffletterte, entschloffen. allen Gefahren Diefer flaffifchen Morbergrube Staliens gu troten, borte ich ben ehrlichen Mann ju feinem Rnechte fagen: - Gieb wohl acht auf ben Throler und auf ben fleinen Foreftiere (er meinte mich). Schlief bas Be= fdirr wohl ein und lege Die Schluffel zum Bafchichrant unter mein Ropftiffen; binbe ben Sund an die Thur bes Bubnerftalls und rufe mich beim geringften Beraufch. -Crifto! feib rubig, antwortete ber Rnecht. Der Rleine fann nicht beraus, obne bag ich es bore. 3ch lege bie Diengabel auf meinen Strobiad und per Dio santo! er mag fich in Acht nehmen, wenn er fich bas Bergnugen macht, vor Tagesanbruch herunter ju fommen.

3ch ließ es mir gefagt fein und schlief ruhig, geschütt vor bem throliften Spigbuben burch biefen braven sebirgefnecht, ber bas Saus feines Gerrn gegen mich gu

idugen glaubte.

Als ich erwachte, war ber Tyroler schon lange ausgesstogen und trot ber Wachsamkeit bes Wirths, seines Knechtes und seines Hundes ohne Bezahlung bavon gegangen. Es war ein wenig die Rebe bavon, mich für seinen Genossen zu nehmen und seine Beche bezahlen zu lassen. Ich untershandelte, und ba ich mit ihm gegessen hatte, bezahlte ich die Hälste bes Abendessen, worauf ich über bas Gebirge weiter zog.

Detret jog:

3ch fam an biesem Tage burch Einöden von unglaublicher Melancholie. 3ch wanderte ein wenig auf gut Glück weiter, indem ich so viel als möglich die Richstung nach Treviso beizubehalten suchte, doch ohne mich viel zu bekümmern, ob ich einen dreimal größern Weg machte, ale nothig war, ober bie Racht unter einem Bachholber= ftrauch gubringen muffe. 3ch wahlte bie fchwierigften und unbesuchteften Fußsteige. Un manden Orten führten fie mich bis zu ben erften Schneelagen binauf, an anbern in unfruchtbare Thaler hinab, wohin ber Fuß bes Menfchen niemals gefommen zu fein fchien. 3ch liebe biefe unbe= fauten, unbewohnbaren Statten, welche Diemand gehoren, zu benen man mubfam gelangt und aus benen es unmög-lich scheint, herauszukommen. 3ch blieb in einem Felfen-amphitheater, bem kein Baum, fein Thier, keine Pflanze einen geologischen Charafter gab. Es batte einen furcht= baren, wilden, verobeten, ber feinem Lande gehorte, und ber feinem andern Theile ber Welt, als nur Italien gleis chen konnte. Am Fuß eines Felsens schloß ich die Augen und mein Geift begann zu träumen. In einer Biertels ftunde machte ich die Runde um die Welt; und als ich aus bem fieberhaften Salbichlummer erwachte, glaubte ich,

ich fei in Amerita, in einer jener ewigen Ginoben, welche ber Menich ber wilben Datur noch nicht bat abringen fonnen. Du fannit Dir nicht vorstellen, wie biefe Taufdung fich meiner be= machtigte; ich erwartete faft bie Boa ibre Ringe unter bem vertrodneten Brombeergeftrauche entrollen zu feben, und bas Gebeul bes Winbes ichien mir bie Stimme ber gwijchen ben Welfen berumichweisenben Bantber. 3ch burchichritt biefe Buften, ohne auf ein einziges Abenteuer zu ftogen, bas meinen Traum geftort batte. Doch an einer Welfenede fab ich eine fleine, in ben Berg eingearbeitete Difche mit ber Dabonna und ber Lampe, welche bie Frommigfeit ber Gebirgebe= trobner unterhalt und jeben Abend, felbft in ber entfern= teften Ginobe entgunbet. Am Buge bes rob gegimmerten Altare laa ein Straug von erft frifd gepfludten Garten= Diefe noch rauchenbe Lampe, Diefe noch gang blumen. frischen Blumen bes Thales, mehrere Miglien weit von bem burren, unbewohnten Bebirg gepfludt, waren bie Ba= ben einer reineren und rubrenberen Berehrung, als irgenb etwas, bas ich in biefer Urt gefeben habe. 3m Allge= meinen erheben fich biefe Rreuge und Dabonnen in ber Bufte an ben Orten, wo ein Mord begangen, ober auch, wo burch Bufall ein gewaltsamer Tobesfall fich ereignet bat. Bivei Schritte von ber Mabonna war ein Abgrund, an bem man bingeben mußte, um aus bem Thal zu fom= men. Die Lampe, wenn auch nicht ber Schutz ber Jung= frau, war ben bei Racht Reifenben gewiß febr nuplich. Gine tolle 3bee, Die Taufchung eines Mugenblids,

ein Traum, der plöglich durch ben Kopf fahrt, reicht hin, um ein Gemüth völlig zu verwirren und das Glück ober das Leid eines ganzen Tages in seinem Laufe mit hinwegzunehmen. Die amerikanische Wanderung hatte in fünf Pinuten eine unendliche Zukunft vor mir entrollt, und als

ich auf einem Gipfel ber Alpen erwachte, fcbien es mir als muffe ich mit meinem Fuße bas Land gurudftogen und mich in ben oben Raum werfen. Die iconen Gbenen ber Lombarbei, bas abriatische Meer, bas wie ein Rebelfchleier am Borigonte mogte, bas Alles ericbien mir wie ein langft gewonnener Sieg, wie ein langft überfdrittener Raum. 3ch bilbete mir ein, wenn ich wollte, fonnte ich morgen ichon auf bem Gipfel ber Unbes fein. Die Tage meines vergangenen Lebens erloschen und fchwanten in einen ein= gigen gufammen. Das Beftern fcbien mir breifig Sabre ber Muhfal vollftandig zu enthalten; bas Beute, Diefes furchtbare Bort, bas mir in ber Grotte von Oliero bie entfepliche Unbeweglichfeit bes Grabes bargeftellt batte, verschwand aus bem Buche meines Lebens. Jene verab= icheute Dacht, jener buftere Biberftanb gegen ben Schmerz, ber mein Leben fo traurig gemacht batte, trat wieber in mir bervor, thatig und gewaltfam, noch fcmerglich, aber ftolz wie bie Bergweiflung. Die 3bee einer ewigen Gin= famteit ließ mich bor Freude und Ungebulb gittern, wie einft ein Gebante ber Liebe, und ich fühlte meine gange Willensfraft nach einer neuen Beriobe meines Schicffals fich binbrangen. - Go weit ift es alfo mit Dir? fagte mir eine innere Stimme. Boblan, geb, fcreite weiter, lerne.

Dein Untergang der Sonne befand ich mich auf bem Gipfel einer Felsenkante; es war die letzte der Alpen. Bu meinen Füßen behnte sich das venetianische Gebiet aus, weit, glänzend von Licht und Ausdehnung. Ich war aus dem Gebirg heraus, aber auf welchem Bunkte? Zwischen der Gbene und der Felsspige, von der ich sie betrachtete, dehnte sich ein schönes ovales Thal aus, auf der einen

Seite an die Alpen angelehnt, an der andern terraffenartig über die Seine erhoben und durch einen Wall fruchtbarer Hügel gegen die Winde des Meeres geschützt. Grade unter mir lag ein Dorf in malerischer Unordnung am Abhang hingestreut. Dieser arme Weiler wird von einem schönen, umfangreichen Marmortempel gefrönt, von strahlender Weiße, der stolz auf dem Kannn des Gebirges ruht. Ich weiß nicht, welche besondere Idee sich für mich an dieses Monument sesselte. Es schien Italien zu betrachten, das vor ihm wie eine geographische Karte ausgebreitet lag, und es zu beherrschen.

Ein Arbeiter, welcher am Gebirge Marmor brach, sagte mir, baß biese Kirche von heidnischer Form, bas Werf Canova's sei und bas Dorf Bossagno, an seinem Buß ge= legen, ber Geburtsort bieses großen Bilbhauers ber neuern Zeit gewesen wäre. — Canova war ber Sohn eines Stein= mey, sagte mir ber Mann; er war ein armer Arbeiter,

wie ich.

Wie vielmal hatte steh ber junge Arbeiter, welcher Canova werden follte, auf diesen Fels gesetzt, wo sich jetzt
ein Tempel zu seiner Erinnerung erhebt! Wie viele Blicke
hatte er auf dieses Italien gerichtet, das ihm so viele
Kronen weihte, auf diese Welt, über die er die friedliche Ferrschaft seines Geistes übte, neben der surchtbaren Navoleons! Wünschte, hosste er seinen Ruhm? Dachte er
wohl nur daran? Als er regelrecht ein Felsstück abgeschlagen hatte, wußte er, daß unter dieser zu roher Arbeit gebildeten Hand alle Götter des Olynp und alle Könige der
Erde hervorgehen würden? Konnte er dieses neue Geschlecht
von Fürsten ahnen, das erblühen und Unsterblichkeit von
seistem Meisel sordern sollte? Als er jugendliche und vielleicht auch liebende Blicke aus die schönen Töchter des Gebirges warf, bilbete er fich ein, bag einft bie Fürftin Bor-

gheje nadt vor ihm fteben murbe ? .

Das Thal von Boffagno bat Die Geftalt einer Wiege; es ift bes Mannes murbig, ber baraus bervorgegangen ift. Es mare werth, mehr ale einem Genie gebient ju baben, und man begreift, bag bie Erhabenheit bes Beiftes fich in einem fo fconen Lande und unter einem fo reinen Simmel leicht entwickelt. Die Rlarbeit ber Gemaffer, ber Reichthum bes Bobens, Die Rraft ber Begetation, Die Schonheit ber Race in Diefem Theil ber Allven und Die Berrlichfeit ber Fernfichten, welche bas Thal nach allen Geiten bietet, Alles icheint ausbrucklich gemacht, um bie bochften Gabigfeiten bes Geiftes zu mehren und zum ebelften Chrgeig aufqu= ftacheln. Diefe Art bes irbifden Barabiejes, mo bie geis flige Jugend fich in aller ihrer Frühlingefraft entwickeln fann, Diefer unenbliche Borigont, ber Die Schritte und Die Gebanten gur Butunft ju lenten fcheint, find bas nicht zwei Sauptbedingungen gur Entfaltung einer fconen Be= ftimmuna?

Das Leben Canova's war fruchtbar und herrlich, wie der Boden seines Geburtsortes. Aufrichtig und einsach, wie ein ächter Gebirgsbewohner, liebte er immer mit zärte licher Borliebe das Dorf und das armselige Häuschen, in dem er geboren war. Er ließ es sehr einsach ausschmützen und kam im Herbst dahin, um von den Arbeiten des Jahres zu ruhen. Hier unterhielt er sich damit, die herzfulischen Gestalten der Bauern und die wahrhaft griechischen Köpse der jungen Mädchen zu zeichnen. Die Bezwohner von Possagno behaupten mit Stolz, daß die Hauptemodelle in der reichen Sammlung von Canova's Werken aus ihrem Thale hervorgegangen seien. Man braucht in der That es nur zu durchwandern, um bei jedem Schritte

bas Muster ber kalten Schönheit wieberzusinden, welche bie Statuen bes Raiserreichs charafteristrt. Der Hauptvortheil bieser Töchter bes Gebirgs und eben berjenige, ben ber Marmor nicht hat wiebergeben können, ist die Frische bes Colorits und die Durchsichtigkeit der Haut. Ohne Ueberstreibung kann man auf sie in der That das oft wiederholte Bild von Lilien und Rosen anwenden. Ihre Augen haben eine außerordentliche Klarheit und eine ungewisse, zwischen grün und blau spielende Farbe, wie sie dem sogenannten Aquamarinstein eigen ist. Besonders liebte Canova die Morbidezza ihrer blonden, reichen und schweren Haare. Er coiffirte sie selbst, ehe er sie zeichnete, und ordnete ihre Flechten nach den verschiedenen Manieren der griechischen Statuen.

Diefe Mabden haben im Allgemeinen einen Ausbruck von Canftmuth und Unschulb, ber, auf bie reinften Linien und garteften Formen gurudgeführt, Canova gu bem toft= lichen Ropfe ber Pipche begeistern mußte. Die Manner haben einen foloffalen Ropf, hervorstebenbe Stirn, bichtes und ebenfalls blonbes Saar, große, lebhafte und fuhne Mugen und ein furges, vierediges Beficht. In ihrer Phy= fiognomie liegt nichts Tiefes ober Bartes, aber eine Offen= beit und ein Dluth, welcher an ben Ausbrud ber Jager ber Antife erinnert. Canova's Tempel ift eine genaue Co= vie bes Bantbeons bon Rom. Er ift von fcbonem weiß= grundigem Marmor, mit buntelrothen und rofafarbenen Albern burchzogen, ber aber gart und vom Froft ichon ausgefornt ift. Mus menschenfreundlicher Abficht ließ Canova biefe Rirche erbauen, um eine größere Daffe von Fremben und Reifenben nach Boffagno zu loden und ben armen Be= wohnern bes Gebirges auf biefe Beife etwas Bertehr und Gelb zu verschaffen. Er gebachte eine Art Mufeum feiner

Werfe baraus zu machen. Die Rirche follte bie unter feis nem Meifel bervorgegangenen beiligen Werte enthalten, Die oberen Gallerien gum Theil bie profanen Gegenftanbe. Er ftarb, ohne feinen Blan vollenben gu tonnen, und binter= lieg betrachtliche Summen, Die er gu biefer Abficht be= ftimmte. Aber obgleich fein eigener Bruber, ber Bifchof Canova, mit ber Aufficht über biefe Arbeiten beguftragt wurde, fo bat boch eine fcmutige Sparfamfeit ober eine abicbeuliche Unredlichkeit bei ber Ausführung bes letten Billens bes Bilbhauers geberricht. Außer bem Schiff von Marmor, auf welches man nicht mehr fpeculiren fonnte, bat man Alles nur auf bie burftigfte Beife bergeftellt. Statt gwölf toloffalen Darmorftatuen, welche bie gwölf Dis iden ber Ruvvel aufnehmen follten, erheben fich gwölf gro= teste Riefen, welche ein Maler, ben man übrigens gefchickt nennt, fich ben Spaß gemacht hat, auszuführen, um fich an bem ichmutigen Beig ber Unternehmer zu rachen. Bon Canova's Bilbwerfen gieren nur febr wenige bas Innere bes Dentmale. Ginige Basreliefs von fleinem Umfange. aber febr reiner, herrlicher Beichnung, find um die Ra= pellen eingelegt. Du haft fie in ber Atabemie ber fconen Runfte in Benedig gefehen und eine bavon mit Borliebe bemerkt. Da baft Du auch bie Gruppe, Chriftus im Grabe, gefeben, welche gewiß ber faltefte Bebante Canosa's ift. Die Ausführung biefer Gruppe in Bronge beindet fich in bem Tempel von Boffagno, fo wie auch bas Brabmal, welches bie leberrefte bes Bilbhauers einschliefit; 8 ift ein febr einfacher und febr fconer griechifder Gar= ophag, ber nach feinen Beidnungen ausgeführt murbe.

Eine andere Gruppe, Chriftus im Sarge, ein Delsemalbe, schmudt ben Sochaltar. Canova, ber Bescheibenfte er Bilbhauer, besaß auch bie Gitelfeit, Maler fein gu

wollen. Er hat mehrere Jahre zugebracht, um bieses Gesmälbe zu überarbeiten, bas glücklicherweise ber einzige Sohn seines Alters ist, ben seine Erben, aus Liebe zu seinen Augenden und aus Achtung für seinen Ruhm, forgsältig hätten bei sich behalten und vor allen Blicken verbergen sollen

. . 3ch folgte ber Strafe von Afolo langs einer Sugelreibe mit Feigenbaumen bebedt und batte mehrere Stunden lang ben reichen Unblid auf bas venetianische Bebiet, ohne baburch ermubet zu werben. Dant ber mannichfaltigen Abwechfelung bes Borbergrundes, welcher in flufenweifem Abfall von niebrigen Soben und engen Thas Iern fich bis zur weiten Chene binabfenft. Rryftallbache fcblangeln fich und hupfen burch biefe Schluchten, beren Umriffe fed, boch nicht raub find und beren Unblick bei ieber Wendung bes Weges wechselt. Der Boben ift außer= orbentlich reich an fofflichen Früchten und bas Klima bas gefündefte von Italien. In Afolo, einem Dorfe, bas, wie Boffagno, am Abhange ber Alpen und am Gingange in ein nicht weniger fcones Thal gelegen ift, fant ich einen Gebirgebewohner, ber nach Trevifo fubr, majestätisch auf einem von vier Gfelinnen gezogenen Wagen figenb. 3ch bat ibn, mir gegen eine beicheibene Bergeltung einen Blat unter ben Biegen zu geben, Die er zu Martte führte, und fam am anbern Morgen in Trevifo an, nachbem ich bruberlich mit ben unschulbigen Thieren gefchlafen batte, welche ben folgenben Sag unter bem Deffer bes Fleifcbere fallen follten. Diefer Bebante flößte mir gegen ihren herrn ein unbestegliches Entfepen ein, und ich wechselte mabrend bes gangen Weges fein Wort mit ibm.

Ich schlief zwei Stunden in Trebiso, ba ich etwas Ka= tarrh und Tieber hatte; zu Mittag fand ich einen Betturin, ber nach Meftre ging und mich mit fich nahm. Beim Eingang in ben Kanal fand ich Catullo's Gondel. Der auf bent Hintertheil bes Schiffes figende Doctor wechselte venetianische Scherzreden mit biefer Perle ber Gondoliere. Auf dem Gesichte unsers Freundes strahlte ungewöhnliche Breude.

- Was giebts benn? fragte ich; habt Ihr eine Erbichaft gemacht? feib Ihr zum Arzt Eures Oheims gemacht worben?

Er nahm eine geheinnisvolle Stellung an und gab mir ein Zeichen, mich neben ihn zu seinen. Dann zog er aus seiner Tasche einen Brief mit dem Postzeichen Genf hervor. Ich wandte mich ab, nachdem ich ihn gelesen hatte, um meine Thränen zu verbergen. Aber als ich ben Doctor ansah, fand ich ihn beschäftigt, den Brief seinersseits zu lesen.

- Genirt Guch nicht, fagte ich ihm.

Er beachtete mich nicht und fuhr fort; barauf brudte er ihn mit einer acht italienischen leibenschaftlichen Lebhaftigkeit an seine Lippen, gab mir ihn zuruck und fagte, ftatt jeber Entschulbigung: Ich habe ihn gelesen.

Wir brudten uns weinend bie Sand; bann fragte ich ibn, ob er Gelb für mich empfangen hatte? Er antwor=

tete mit einem bejahenben Ropfniden.

- Und wann reift Guer Freund Buguf? - Den funfzehnten funftiges Monats.
- Bestellt mir einen Blat auf bem Fahrzeuge nach
 - 3a?
 - 3a.
 - Und 3hr fommt wieber? fragte er.
 - 3a, ich fomme wieber.

- Und er auch?

- Und er auch, hoffe ich.

— Gott ift groß! fagte ber Doctor, die Augen mit einem treuherzigen und zugleich emphatischen Ausdruck zum himmel erhebend. Diesen Abend werden wir Zuzus im Kaffeehause sehen, fügte er hinzu; unterdeß, wo wollt Ihr wohnen?

- Das ift mir gleich, Freund; ich reise übermorgen

nach Throl ab.

2.

3ch habe Dir vielmals von einem Traume ergablt, ben ich öftere habe und ber mir ftete beim Erwachen ein Befühl bes Gluds und ber Schwermuth zurüdließ. Im Un= fange biefes Traumes febe ich mich an einem öben Ufer figen und eine Barte voll Freunde, welche foftliche Delo= bien fingen, fommt auf bem reigenden Bluffe zu mir ber. Sie rufen mich, fie reichen mir bie Sanbe und ich fpringe in ihre Barte. Gie fagen mir: "Wir geben nach . . . (fle nennen ein unbefanntes Land) eilen wir, babin gu tommen." Dan läßt bie Instrumente, man unterbricht ben Befang, Jeber greift nach bem Ruber . . . Wir lanben . . . an welchem bezaubernben Ufer? Es ware mir unmöglich. es zu befchreiben; boch habe ich es zwanzigmal gefeben, ich fenne es; es muß irgendivo auf ber Erbe ober auf einem jener Planeten fein, beren bleiches Licht Du beim Untergang bes Mondes im Bebolg fo gern betrachteft. -Bir fpringen ans Land; wir laufen fingend und fcherzend burch wohlriechenbe Gebufde. Aber bann verschwindet 211= les und ich erwache. 3ch habe oft biefen fchonen Traum gehabt und ihn nie weiter führen tonnen.

Das Geltfamfte babei ift, bag ich biefe Freunde, bie ich liebe und bie mich mit fich fortführen, nie im wirf= lichen Leben gefeben babe. Wenn ich erwache, fann ich mir fein Bild mehr von ihnen machen. 3ch vergeffe ihre Buge, ihre Ramen, ihre Bahl und ihr Alter. 3ch erinnere mich buntel, bag fie alle jung und fcon find; Danner und Frauen find mit Blumen befrangt und ihre Saare fallen wogend auf ihre Schultern. Die Barte ift groß und fie ift voll. Gie find paarweife vertheilt, mifden fich ohne Babl unter einander und fcheinen fich Alle auf gleiche Beife zu lieben , boch mit einer gang gottlichen Liebe. 3bre Gefange und ibre Stimmen geboren nicht biefer Welt. Bebesmal, wenn ich biefen Traum babe, erinnere ich mich fogleich ber früheren Traume, wo ich fie gefeben. Alber nur in biefem Mugenblide ift biefe Erinnerung beutlich, bas Erwachen trubt und verlofct fie.

Sobald bie Barte auf bem Baffer erfcheint, benfe ich an nichts. 3ch erwarte fie nicht, und am öfterften über= rafcht fie mich in ber Beschäftigung, mir vom Ufer aus Die Buge ju mafchen. Aber biefe Dabe ift immer unnug. Sobald ich einen Schritt am Ufer mache, verfinke ich von Neuem in Schlamm und empfinde barüber ein mahrhaft findisches Digbehagen. Dann erscheint bie Barte in ber Verne; ich hore fchwach bie Gefange. Dann fommen fle naber und ich erfenne bie Stimmen, die mir fo theuer find. Buweilen bewahrt mein Gebachtniß nach bem Er= wachen einige Fragmente ber Berfe, Die fie fingen; aber es find wunderliche Borte, Die fur ben erwachten Beift feinen Ginn mehr haben. Wollte man fie ausführlich bar= ftellen, fo wurde bas phantaftischfte Gebicht entfteben, bas Die Welt noch hervorgebracht bat. Aber ich werbe mich wohl buten; benn ich ware in Bergweiflung, nach meinem

Traume etwas nieberguschreiben und an ber bunfeln Grin= nerung, Die mir bleibt, etwas zu anbern ober bingugufegen. Gern möchte ich wiffen, ob in ben Traumen ein prophe= tifcher Ginn liegt, eine Offenbarung ber Bufunft, fei es für Diefes Leben ober für bas fünftige. Demungeachtet mochte ich nicht erfahren, was ich bavon zu halten habe, ich mochte mir bas Bergnugen bes Forschens nicht neh=

men laffen.

Wer find biefe unbefannten Freunde, bie mich im Schlafe rufen und froblich in ein Land ber Chimaren fub= ren? Woher fommt es, bag ich nie in Die bezauberten Gegenben bringen fann, bie ich bom Ufer aus entbede? Woher fommt es ferner, baf mein Gebachtniß ben Charafter ber Orte fo wohl bewahrt, bon benen ich ausge= gangen bin und mobin ich gelange, und bag es bas Ge= ficht und ben Ramen ber Freunde nicht behalten fann, Die mich babin fübren? Barum fann ich im Licht bes Ia= ges ben magischen Schleier nicht erheben, ber mir fie ver= birat? Sind es bie Geelen ber Tobten, Die mir erscheinen? Sind es bie Beifter Derjenigen, Die ich nicht mehr liebe? Sind es bie verworrenen Geftalten, woraus mein Berg neue Berehrungen fchöpfen foll? Gind es nur Farben von mei= ner Phantafie, Die noch in ber Rube ber Dachte arbeitet. auf einer Balette gemischt?

3d babe Dir es oft am Morgen gefagt, wenn ich noch gang friich unter bem Ginbrud meiner unbefannten Infel, noch bleich von Aufregung und Gehnsucht, war; nichts in bem mirklichen Leben fann mit ber Liebe ber= alichen werben, Die mir biefe geheimnifvollen Wefen ein= flogen, mit ber Freude, Die ich empfinde, wenn ich fie wiedersehe. Gie ift fo groß, bag ich fie noch nach bem Grmachen empfinde und einen gangen Sag lang nicht ohne

herzklopfen baran benfen kann. Sie find fo gut, fo icon, fo rein, wie es mir icheint! Ich erinnere mich nicht ihrer Büge, aber ihrer Physiognomie, ihres Lächelns, bes Tones ihrer Stimmen. Sie find so gludlich und laben mich mit so viel Bartlichkeit zu ihrem Glude ein! Aber was ift ihr Glud?

3ch erinnere mich ihrer Worte: - Romm boch, fagen fie ju mir, was machft Du an biefem traurigen Ufer? Romm, finge mit uns; trinte aus unfern Schaalen. Sier find Blumen, bier find Inftrumente. - Und fie reichen mir eine Barfe von feltfamer Form, Die ich nur ba ge= feben habe. Meine Finger fcheinen fcon feit lange baran gewöhnt, ich entlode ihr gottliche Tone und fie boren mir mit Ruhrung gu. - D meine Freunde! meine Bielgelieb= ten! fage ich zu ihnen, woher fommt 3hr benn und mar= um babt 3hr mich fo lange verlaffen ? - Du bift es, entgegnen fie mir, ber une unaufborlich verläft. Bas baft Du gethan, wo bift Du gewesen, feitbem mir Dich nicht gefeben baben? Wie Du alt und ermattet bift! Wie find Deine Buge mit Schmut bebedt! Romm, rube bei une, verjunge Dich mit uns. Romm nach ... wo bas Moos gleich einem Sammetteppich ift, wo man ohne Fugbefleis bung geht . . . Dein, fo ift es nicht, wie fie fprechen. Gie fagen febr fcone Dinge, an bie ich mich nicht binreichenb erinnern fann, um fie wieberzugeben. 3ch wundere mich, trie ich fern von ihnen babe leben fonnen und mein wirfliches Leben icheint mir bann ein balbverlofchter Traum. Much ich frage fie, wo fie mabrend ber Beit gewesen find. Die fommt es, fage ich zu ihnen, bag ich mit anberen Wefen gelebt, andere Freunde gefannt habe? In welche unnabbare Welt habt 3hr Guch jurudgezogen ? Und wie habe ich bas Webachtnig unferer Liebe verloren ? Warum

feib Ihr mir nicht in bie Welt, wo ich gelitten babe, nachgefolgt? woher fommt es, bag ich nicht baran gebacht habe, nach Euch bort ju fuchen? - Beil wir bort nicht find, weil wir nie babin geben, antworten fie mir lachelnb. Romm bieber, fomm zu und. - 3a, ja, und für immer, antworte ich. Berlagt mich nicht, geliebte Bruber! lagt mich nicht von ber Woge fortreißen, Die mich immer bon Guch entführt; laft mich nicht mehr ben Sug auf ben be= weglichen Boben feten, wo ich verfinte, bis 3br völlig aus meinen Augen verschwindet, bis ich mich in einem andern Leben, bei andern Freunden, Die Guch nicht gleich fommen, wieberfinde. - Thor und Undantbarer, ber Du bift! fagen fie mit gartlichem Spott, Du willft immer babin gurud= febren, und wenn Du wiederfommit, erfennft Du und nicht mehr. - D, bod, ich erfenne Guch! Best fcheint es mir, als batte ich Guch nie verlaffen. 3hr feib immer jung, immer gludlich. - Dann nenne ich fie Alle und fie um= armen mich, indem fie mir einen Ramen geben, beffen ich mich nicht entfinne und ber nicht berienige ift, ben ich in ber Belt ber Lebenben trage.

Diese Erscheinung einer Gesellschaft Freunde, beren Barke mich zu einer glücklichen Küste führt, lebt in meiner Phantasie, seit den ersten Jahren meines Lebens. Ich ersinnere mich sehr wohl, daß ich schon in meiner Wiege, im Alter von sünf oder sechs Jahren, beim Einschlasen eine Truppe schöner, mit Blumen bekränzter Kinder sah, die mich riesen und mich in einer großen Muschel von Perlsmutter auf dem Wasser sortsührten und in einen herrlichen Garten brachten. Dieser Garten war von der Küste meiner Insel verschieden. Zwischen Beiden war derselbe Untersschied, wie zwischen den befreundeten Kindern und den Freunden meiner Träume der jetzigen Zeit. Statt hoher

Bäume, weiter Wiesen, freier Ströme und wilber Pflanzen, bie ich jest sehe, erblickte ich bamals einen regelmäßigen Garten, wohlgepflegten Rasen, blühende Gebüsche in der Höhe meines Armes, duftende Springbrunnen in silbernen Becken, und besonders blaue Rosen in chinesischen Basen. Ich weiß nicht, warum die blauen Rosen mir als die schönsten und die wünschenswerthesten Blumen erschienen. Uebrigens glich mein Traum den Feenmährchen, mit denen meine Phantasse schon genährt war, in die ich aber immer etwas von dem meinigen mischte. Jest gleicht er dem freien, jungfräulichen Lande, das ich suche und das ich mit beiligen Reigungen und unmöglichem Glück bevölkere.

Nun, neulich Abends traf es fich, bag ich mich in ber Birflichkeit in einer Lage fand, welche meinem Traume ein wenig glich, die aber nicht eben fo fich endiate.

Gegen Sonnenuntergang war ich im öffentlichen Garten. Wie gewöhnlich befanden sich nur wenig Spaziergänger da. Die eleganten Benetianerinnen fürchten die Site bes Tages und wagen beim Sonnenlicht nicht auszugehen; sie fürchten aber auch die Kälte und wagen sich eben so wenig des Nachts heraus. Drei oder vier Tage sind in jeder Jahreszeit ganz ausdrücklich für sie gemacht, wo sie die Decke ihrer Gondel ausheben lassen, aber selten setzen sie den Kuß ans Land. Es ist eine ganz besondere Gattung, so zart und weich, daß ein Sonnenstrahl ihre Schönheit besteckt und ein Windhauch ihr Leben in Gessahr bringt. Die gebildeten Männer suchen vorzugsweise die Orte, wo sie das schöne Geschlecht tressen können, das Theater, die Conversazioni, die Kasseehäuser, den geschützen Raum der Piazzetta um steben Uhr des Abends. Vür die Gärten bleiben also nur einige mürrische Allte,

einfältige Raucher und gallige Melancholifer. Du fannst mich nach Gefallen zu einer Diefer brei Urten rechnen.

Rad und nach war ich gang allein, und bas elegante Raffeebaus, welches fich nach ben Lagunen bingiebt, lofchte feine Bachelichter in ben Arpftallschaalen von Murano. Du haft bei Deinem letten Befuche biefen fehr feuchten und traurigen Garten gefeben. 3ch ging nicht bin, um freundliche Gebanten aufzusuchen, und hoffte nicht, mich von meinem Spleen zu befreien. Doch ber Frubling! wie Du fagft, wer fonnte ber Tugenb bes Uprilmonde wiberfteben! In Benedig, mein Freund, ift bas noch weit mabrer. Die Steine felbit werben wieber grun; bie großen, verpefteten Sumpfe, welche unfere Gonbeln noch por zwei Monaten floben, find Wafferwiesen, bebedt mit Rreffe, Geegras, Schilfrobr, Schwerdtlilien und taufend Arten Geeblumen, welche einen gang eigentbunlichen Duft ausathmen, benen besonders theuer, welche bas Meer lieben, und wo eine gange Daffe von Moven, Tauchern und andern Baffervogeln niftet. Große Sturmbogel ftreichen unaufborlich über biefe wogenden Wiefen hinweg, über welche bie Cbbe und Aluth täglich bie Wogen bes abriatifden Deeres hinwegführt, und Taufenbe von Infetten, Mufcheln und Rorallen abfest.

Statt ber eisigen Alleen, welchen wir gemeinfam am Tage vor Deiner Abreise entstohen waren, und in die ich noch nicht den Muth gehabt hatte, wieder zurückzukehren, sand ich einen warmen Sandboden und Teppiche von Wiessenblumen, Bosquets von wilden Feigen und Sumach, die der Wind von Griechenland hatte erblühen lassen. Das kleine, mit einem englischen Park bepflanzte Borgebirge ist sehr schön, so belaubt, so voll Blüthen, Düsten und Aussichten, daß ich mich fragte, ob das nicht die Zauberfüste

ware, Die meine Traume mich hatten ahnen laffen. Doch nein, bas gelobte Land ift frei von Schmerzen, und biefes

ift icon von meinen Thranen bethaut.

Die Conne war ichon binter ben vicentiner Bergen binabgefunten. Große violette Bolfen eilten am Simmel über Benebig binweg. Der Sanct Marcusthurm, Die Sanct Marienfupveln und ber Balb von Thurmfvigen und Mingrete, welche fich von allen Seiten ber Stadt erheben, geich= neten fich wie ichwarze Rabeln an bem ftrablenden Simmel bes Borizonte ab. Die Farbung bes himmels ging in einer bewundernewürdigen Abftufung ber Schattirungen vom Riridroth in ein bunfles Blau fiber, und bas wie ein Spiegel rubige und burchfichtige Baffer gab genau ben Biberichein Diefes ungebeuren Regenbogens wieber. Unter= halb ber Stadt fab es wie ein großer Spiegel von rothem Rupfer aus. Diemals batte ich Benedig jo fcon, fo feen= haft gefeben. Dieje fchwarze Gilhouette gwifden bem Sim= mel-und bem glubenben Baffer wie in ein Feuermeer de= worfen, ichien eine jener erhabenen Abweichungen ber Archi= tectur, welche ber Dichter ber Apotalppfe an ben Ufern von Batmos wogen fab. ale er fein neues Berufalem traumte und es mit einer ichonen Braut am Borabend ber Soch= zeit veralich.

Nach und nach verdunkelten sich die Farben, die Umsrisse wurden massenhafter, die Schatten geheinmisvoller. Benedig sah wie eine ungeheure Woge aus, dann wie ein Wald von hohen Chpressenbäumen, worin die Canale sich wie große Straßen von Silbersand verloren. Das sind die Angenblicke, wo ich gern in die Ferne schaue. Wenn die Formen verschwimmen, wenn die Gegenstände im Nebel zu zittern scheinen, wenn die Einbildungsfrast sich in ein unsgeheures Feld von Bermuthungen und Launen verlieren

fann, wenn ich, mit bem Augenlib ein wenig Blingelnb, eine Stadt pernichte und baraus einen Balb, ein Felb ober einen Tobtenader machen, wenn ich bie vom Staube weifen Beerftragen in friedliche Bluffe, bie fleinen Fufipfabe, welche fich folangelnd im bunfeln Grun ber Sugel berabzieben, in reifenbe Gebirgebache verwandeln fann, bann geniege ich mahrhaft bie Ratur, ich verfüge barüber nach Belieben, ich berriche über fie, ich burcheile fie mit einem Blid. ich

bebolfere fie mit meinen Bhantaffen.

Alls ich bie Rinberjahre binter mir batte und noch bie Beerben weibete in bem friedlichften, lanblichften Lanbe ber Welt, machte ich mir eine große Ibee von Berfailles, Saint Cloub, Trianon und von allen jenen Palaften, von benen meine Großmutter unaufhörlich fprach, als von bem Schon= ften, mas man auf Erben feben fonne. 3ch ging mit Un= bruch ber Racht ober in ber erften Morgenbammerung auf ben Strafen bin und fcuf mir in großen Umriffen Trianon, Berfailles und Saint Cloub in bem Dufte, ber auf unfern Felbern wogte. Gine Bede alter, von ber Urt ver= flümmelter Baume am Rande eines Grabens wurde qu einem Bolfe von marmornen Tritonen und Rajaden, Die ihre mit Seemufcheln bewaffneten Urme in einander fchlangen. Die Bebuiche und Beinftode auf unfern Sugeln wurden gu Tarus = und Buchsbaumwanden; Die Rugbaume unferer Bluren zu majeftätischen Balbern bes großen koniglichen Parts, und bie Rauchfäule, welche fich aus bem Dache einer unter Baumen verborgenen Gutte erhob und auf bem Grun einen gitternben, blaulichen Streif abzeichnete, geftals tete fich in meinen Mugen zu bem großen Springbrunnen, ben ber einfachfte Burger von Paris bas Borrecht hatte, an ben großen Geften fpringen gu feben, und ber bamals für mich eines ber Bunber ber phantaftifchen Belt war.

Co entwarf ich mit großem Aufwand von Phantaffe in einem ungeheuren Rabmen bas übertriebene Dobell ber fleinen Spielerelen, Die ich feitbem gefeben habe. Wegen biefer Gudt, aus meinem Ropf ein Mifroftop zu machen, fand ich Unfangs bas Wahre fo flein und fo wenig ma= jeftatifch. 3ch brauchte Beit, um es ohne Berachtung aufgunehmen und barin befondere Schonheiten und anbere Begenftande ber Bewunderung zu entdeden, als biejenigen, die ich barin gefucht hatte. Doch bie Birklichkeit, wie foon fie auch fei, fcmude ich auch jest noch gern aus. Das ift weber bie Methobe eines Runftlers, noch eines Dichters, ich weiß es; es ift bas Beichen eines Rarren. Du haft mich oft beshalb verfpottet, Du, ber bie großen, reinen Umriffe, Die fubn gezeichneten Contoure, eine reiche, prachtige Beleuchtung liebt. Du willft bas Schone unge= binbert betrachten, bas Birfliche feben und empfinben, Du willft wiffen, warum und wie bie Natur Deiner Bewunberung und Deiner Liebe murbig ift. 3ch fagte bas un= ferem Freunde an einem Diefer Abenbe, als wir mit einan= ber unter bem buftern Bogen ber Ceufgerbrude in ber Gonbel hinwegfuhren. Du erinnerft Dich jenes fleinen Lichtes, welches man in ber Tiefe bes Ranals fieht, und bas fich auf bem alten, glangenben Marmor bes Saufes ber Bianca Capello reflectirt und vervielfältigt. Es giebt in Benebig feinen gebeimnigvollern und melancholifchern Canaletto. Diefes einzige Licht, welches auf alle Gegenftanbe icheint. und feinen erleuchtet', bas auf bem Baffer tangt und mit ben Rubern ber porüberfahrenben Barten gu fvielen icheint, wie ein Irrlicht, bas ihnen eifrig folgt, erinnert mich an jene große Linie von Strafenlaternen, welche in ber Geine gittert und im Baffer ein Bidgadt von Feuer abzeichnet. 3ch erzählte Bietro, bag ich Dir eines Abende einen Ge= fcmad an biefer Bafferbeleuchtung hatte beibringen wollen, Du mir aber ins Beficht gelacht und mich mit ber Frage febr berlegen gemacht batteft: - Bas ift Schones baran? - Und was habt 3hr wirflich Schones baran gefunden? fragte mich unfer Freund. - 3ch bilbete mir ein, ant= wortete ich, in bem Biberichein biefer Lichter Feuerfaulen und funteniprubende Cascaben zu feben, welche fich in eine unergrundliche Arnftallgrotte verfentten. Das Ufer ichien mir von leuchtenben Bfeilern gestütt und getragen, und ich batte Luft, in ben Blug zu fpringen, um bie feltsamen Sarabanben gu feben, welche bie Beifter bes Waffers mit benen bes Feuers in biefem Bauberpalaft tangten. - Der Doctor guette mit ben Achfeln, und ich fab, bag er eine tiefe Berachtung gegen biefen Gallimathias begte. - 3ch liebe bie phantaftischen 3been nicht, fagte er, bas fommt uns von ben Deutschen und ift bem wahren Schonen, welches bie Runfte in unferm alten Italien fuchten, völlig entgegengefest. In jener Beit hatten wir Farben und For= Das Phantaftifche hat über uns einen in bie Rebel bes Norbens getauchten Schwamm binweggeftrichen. für meine Berfon, fuhr er fort, ich bin wie unfer Freund, ich liebe bie Unschauung. Begnügt Guch mit Eraumen, menn es Guch gefällt.

Ich bitte Dich einmal für immer, mir für bas Rapitel ber Abschweifung eine Erlaubniß in aller Form Rech= tens auszuftellen, und fomme auf ben Abend im öffentlichen

Garten wieber gurud.

Ich war in meine gewohnten Phantasien versenkt, als ich auf bem Kanal von San Giorgio in ber Mitte schwarzer Bunkte, mit benen er besäet war, einen schwarzen Punkt bemerkte, ber schnell hinstrich und bald alle andern hinter sich zurückließ. Es war die neue und wohl ausstaffirte

Gonbel bes jungen Catullo. 216 fie in meinem Gefichts= freise mar, erfannte ich bie Blume ber Gonboliere in einer Nanfinjacte. Dieje Sacte war am Morgen ber Gegenftand einer langen Diecuffton a casa gewesen. Der Doctor, ber fie ablegen wollte, weil fie, wie er fagte, feiner größern Korperfulle nicht mehr zufage, hatte fie feinem Bruber . Giulio bestimmt; aber Catullo, ber bazu gefommen mar, bat um bas Bams mit einer unwiderfteblichen Unmuth. Deine Saushalterin Cattina, bie bas am weißen, fraftigen Salfe bes Gonboliere bangenbe Scapulier nicht mit bojem Blide fieht, bemerfte, bag Signor Giulio Diefes Jahr febr groß geworben und bie Jade für ibn gu furg fei. Daber behauptete Catullo, ber viermal fo groß und bicf, mie bie beiben Bruber gufammen; ift, bag ibm ein Rleibungeffud paffe, bas fur ben einen gu furg, fur ben anbern gu eng ift. 3d weiß nicht, auf welche munberbare Beife ber Minotaurus bamit gu Stande fam, es anzugieben, ohne es zu fprengen, aber gewiß ift es, bag ich ibn auf ber Lagune im netten Commerfleide bes Doctors fab. In ber That, Diefes icone Bams that ein wenig ber Bewanttheit feiner Bewegungen Gintrag, und er wiegte fich auf bem Sinter= theil bes Schiffes nicht mit all feiner gewöhnlichen Grazie. Doch ehe er bas Ruber in ben ruhigen Spiegel ber Wogen fenfte, warf er von Beit zu Beit einen Blid ber Bufrieben= beit auf fein wiederstrahlendes Bild, und entzudt von feinem guten Aussehen, von Dantbarfeit burchbrungen, gegen bas grogmuthige Berg feines Batrone, erhob er bie Gonbel mit fraftigem Urm und ließ fie über bie Wogen wie eine wilbe Ente bintangen.

Siulio fafi am andern Ende ber Gondel und unterftütte ihn mit all ber Beweglichfeit eines Kindes bes abriatischen Meeres. Unfer Freund Bietro lag nachläffig auf bem Teppich, und bie auf bem schwarzen Marofintiffen finende icone Beppa überließ ihre langen Sagre, Die fchwarz wie Chenhole fich auf ihrer eblen Stirn fcheiteln und in anmuthigen, ungefünftelten Loden bis auf ihren Bufen fallen. bem Rofen bes Binbes. Unfere Mutter nannten, glaube ich, biefe beiben langen Locken repentirs. 3ch babe mich an ben foitlichen Damen wieber erinnert, als ich fie bas traurige und leibenschaftliche Geficht Beppa's umfliegen fab. Der Lauf ber Barte mäßigte fich, mabrend einer ber Ru= berer Althem fcopfte, und als fie in ber Dabe bes fchat= tigen Ufere war, ließ fie fich fanft vom Baffer babin treiben, bas bie weißen Marmorftufen bes Gartens fofend umspielt. Da bat Pietro Beppa zu fingen. Giulio nahnt feine Guitarre, und Berva's Stimme erhob fich in bie Nacht gleich bem Rufe einer verliebten Girene. Gie fang eine Strophe ber Romange, Die Pietro, ich weiß nicht fur welche Frau gemacht batte, vielleicht fur Beppa.

Con lei, sull' onda placida
Errai della laguna,
Ella gli sguardi immobili.
In te fissava, o luna!
E a che pensava allor?
Era un morrente palpito?
Era un nascente amor? *)

. — Bist Du bas, Zorzi? rief sie mir zu, als sie mich auf ber Nampe fah. Was machst Du ba ganz allein,

^{*)} Mit ihr wiegte ich mich auf ber friedlichen Fluth ber Lagune. Sie richtete ihre unbeweglichen Blicke zu Dir, o Luna. Und woran bachte sie bamalo? War es ersterbende Sehns fucht? War es feimende Liebe?

baglicher Murrfopf? Romm mit uns und trinte ben Raffee am Libo.

- Und rauch eine treffliche Pfeife bagu, fagte ber Doctor.

- Und nimm bas Ruber ein wenig an meiner Statt,

fette Giulio bingu.

- Dafür, Giulio, bante ich, antwortete ich. Bas ben Doctor betrifft, fo find alle feine Bfeifen nicht fo viel werth, als eine einzige meiner Cigarren; aber fur Dich. liebenswürdige Bepra, welche Entschuldigung fonnte ich finben ?
 - Romm nur, fagte fie.

- Dein, erwiederte ich, ich will lieber gefteben, bag ich ein Murrfopf bin, und bleiben, wo ich bin.

- Bfui, ber bagliche Charafter! fagte fie, inbem fie mir ihren balb entblatterten Straug ins Beficht warf. Willft Du benn niemals liebenswürdiger werben? und wesbalb willft Du nicht mit uns fommen?

- Bas weiß ich, antwortete ich; ich habe feine Luft, und boch fuble ich bie größte Freude von ber Belt, Guch

zu begegnen.

Catullo, ber wie alle Sausthiere feiner Art, Die Unart hat, fich in bas Gefprach zu mischen und feine Deinung gu geben, zudte mit ben Achieln und fagte zu Giulio mit einem feinen, liftigen Blide: Foresto!

- Ja, gang recht: antwortete Biulio; borft Du. Borgi? Catullo bier behandelt Dich wie einen extravaganten Rranfen.
- Mir recht, erwiederte ich, ich gebore nicht zu Guch. Du bift zu fcon biefen Abend, Beppa; ber Doctor ift zu lanameilia, ber Unblick von Catullo's Wams ift mir un= erträalich, und Giulio zu matt. Nach einer anmuthigen

Biertelstunde würden mich Beppa's Augen übermuthig machen und es fane mir vielleicht der Gedanke, für fie eben so schlechte Berse zu drechseln, wie die des Doctors; und darüber würde der Doctor eifersüchtig. Catullo muß nothwendigerweise vom Schlage getroffen werden, ehe er an den Lido kommt, und Giulio würde mich zwingen zu rudern. Guten Abend also, meine Freunde! Ihr seid schön wie der Mond und schnell wie der Wind; Eure Barke ift zu mir gekommen, wie ein heitres Traumgesicht; entsernt Euch schnell, ehe ich bemerke, daß Ihr keine Geister seid.

- Bas hat er benn heute gegeffen? fagte Beppa gu

ihren Gefährten.

- Erba, antwortete ernft ber Doctor.

— Du haft recht gerathen, großer Aesculap. Erbien, Salat und Venchel. Ich habe, nach Deinen Begriffen, ein febr phthagorisches Mittagseffen eingenommen.

- Gine fehr gefunde Diat, antwortete er, boch nicht fehr nachhaltenb. Komm mit nir und if in ber Quin= tavalle einen Reis mit Auftern und trink eine Flafche Sa=

moswein bagu.

- Geh zum Teufel, Bergifter! fagte ich ihm. Du möchteft mich burch schwere Berbauung um ben Berstand bringen und meinen Charafter abgeschmackt machen burch hipige Getränke, um mich bann auf jenen Teppich liegen zu sehen, wie ein von ber Jagd kommenbes altes Windsfpiel, bamit Du über Deine Unmäßigkeit und Deine Trägsbeit nicht mehr zu erröthen brauchst, Benetianer, ber Du bist.
- Und was gebenkft Du in Benedig zu thun außer bem far niente? fragte Bepra.
- Du haft Recht, Benedetta, antwortete ich ibr, aber ich weiß nicht, ob mein far niente bort erquicklich

ift. wo ich Dich ausehen nuß. Du weißt nicht, welches Beranugen es mir macht, biefe Gonbel binfabren gu feben, ohne bag ich mir bie geringfte Dube gebe, fie in Beme= aung zu feben. Es fcheint mir bann, als fcblief ich und batte einen mir febr lieben Traum, meine Beppa! in weldem mir gebeimnigvolle Gestalten ericbeinen und fingend wie Du, an mir borübergieben.

- Ber find biefe gebeimnifvollen Geftalten? fragte fie.

- 3ch weiß es nicht, antwortete ich; es find feine Menschen, fie find zu ichon und zu gut bafür, und boch find es feine Engel, Beppa, benn Du bift bei ibnen.

- Romm, und ergable mir bas, fagte fie, ich liebe

bie Traume bis gur Marrheit.

- Morgen, fagte ich; beute lag mir bie Taufchung bes meinigen. Singe, Beppa, finge mit jenem tiefen Tone, ber rein und bell wie eine Rryftallglode flingt; finge mit jener nachläffigen Stimme, Die fich fo wohl ber Leibenfchaft hinzugeben weiß und einer tragen Dbaliste gleicht, Die nach und nach ihren Schleier bebt und ibn endlich wegwirft, um fich weiß und nacht in ihr buftenbes Bab zu fturgen, ober vielmehr einer Gplobe. Die im buf= tigen Rebel ber Dammerung fchlummert und nach und nach ihre Flügel entfaltet, um mit ber Sonne in ben auf= flammenben himmel zu fteigen. Singe, Beppa, finge, und entferne Dich. Sage Deinen Freunden, bag fie bie Ruber in Bewegung feben, wie bie Flügel eines Geevogels, und Dich in Deiner Gonbel fortführen, wie eine weiße Leba auf bem braunen Ruden eines wilben Schwanes . . . Bebe, romantifches Mabden, ziehe vorüber und finge; aber wiffe auch, bag ber Abendwind bie Falten Deiner fcmar= gen . Spigenmantille erhebt und bie bon ber Sand Deines Geliebten geheimnifvoll in Dein Saar verftedte Rofe fich Sand Briefe. 1.

entblättern wird, wenn Du nicht Acht giebst. So ent= flieht die Liebe, Beppa, wenn man sie in dem Gerzen bessen, den man liebt, wohl bewahrt glaubt.

— Leb wohl, Murrifcher! rief fie mir zu, ich mache Dir bas Bergnügen, Dich zu verlassen, aber zu Deiner Strafe finge ich im Bolfsbialeft und Du follst nichts ba= von versteben.

Ich lachelte über bie Einbildung Beppa's, bie ihren Bolfsbialekt zu einer, französischen Ohren unverständlichen Sprache erheben wollte. Ich hörte bie Barcarole, bie wirklich in ben füßesten Worten bes anmuthigen venetianisichen Dialekts geschrieben war, ber, wie es scheint, für ben Mund ber Kinder gemacht ift.

Coi pensieri malinconici No te star a tormentar. Vien con mi, montemo in gondola, Andremo in mezo al mar.

Pasaremo i porti e l'isole Che contorna la cità: El sol more senza nuvole E la luna nascarà.

Co, spandendo el lume palido Sora l'aqua inarzentada La se specia e la se cocola Come dona inamorada.

Sta baveta che te zogola Sui caveli inbovolai, No xe torbia de la polvere Dele rode e dei cavai.

Sto remeto che ne dondola insordirne no se seute

Come i sciochi de la scurie Come i urli de la zente.

Ti xe bella, ti xe zovene, Ti xe fresca come un fior; Vien per tute le so lagreme, Ride adeso e fa l'amor.

In conchiglia i greci, Venere, Se sognava un altro dì; Forse, visto i aveva in gondola Una bela come ti.*)

^{*)} Qual Dich nicht mit truben Gebanken. Komm mit mir, besteigen wir bie Gondel, fahren wir mitten auf bas Weer.

Borbei vor ben hafen und Inseln gleiten wir, die die Stadt umgeben: die Sonne erstirbt ohne Wolfen und der Mond fommt herauf.

Sieh, im bleichen Lichte fleigt filbern glanzend bas Waffer auf. Sieh es fcmudt fich, fieh es ziert fich wie ein verliebtes Beib.

Kurchte nicht, daß sein scherzendes Geplander Dich stort, auch der Stand der Strafe und der Pferde belastigt Dich nicht.

Ich bleibe in ber Ferne, daß bas Getümmel von ben Thoren und ber Larm ber Menge uns nicht bas Ohr betäubt.

Du bist schön, Du bist jung, Du bist frisch wie eine Blume. Komm, genug jest mit ben Thranen, lachle nun und liebe.

Benus, bie griechische, neulich in einer Muschel schmudte fich; vielleicht hatte fie in ber Gonbel eine Schone ge= feben, gleich Dir.

Die Nacht war so ruhig und das Wasser so wiedersballend, daß ich die letzte Strophe ganz deutlich hörte, obsgleich die Töne nur noch an mein Ohr schlugen wie das geheimnisvolle Lebewohl eines in weitem Raume verlornen Herzens. Alls ich nichts mehr hörte, bedauerte ich es, nicht bei ihnen zu sein. Doch ich tröstete mich mit dem Gedanken, daß, wenn ich mit ihnen gegangen wäre, es mich schon iest wieder reuen wurde.

Es giebt Tage, wo es unmöglich ift, mit Seinesglei= chen zu leben; Alles führt zum Spleen, Alles brangt zum Selbstmord und es giebt nichts Traurigeres und besonbers nichts Lächerlicheres in ber Welt, als einen armen Teufel, ber fich um feine lette Stunde herumbreht und mit ihr Wochen und Jahre lang unterhandelt, wie ber Mann Chafipeare's mit ber Rache. Die Menichen fpotten über ibn. Gie fteben um ibn ber, betrachten ibn und ichreien, wie bie Bufchauer eines ungeschickten Seiltangers, welcher gaubert, burch ben überspannten Reifen zu fpringen. -Er fpringt! er fpringt nicht! - Die Menichen haben Recht, bemjenigen ins Geficht zu lachen, ber fie meber gu verlaffen, noch zu ertragen weiß, ber bem leben nicht ent= fagen will und es auch nicht annehmen mag, wie es ift. Sie bestrafen ibn auf biefe Beife für bie ungeborige Langeweile, Die er empfindet und eingesteht. Doch ihre Berechtigfeit ift bart. Gie wiffen nicht, welche Leiben und Enttäufdungen bagu geboren, um einen nur einigermaßen ftolgen und feften Charafter zu biefer ungiemlichen Geban= fenreihe zu bringen.

Ich rathe allen Denen, welche fich, fei es nun aus Gewohnheit ober aus Zufall in einer ähnlichen Stimmung befinden, nur leichte Speisen zu genießen, um die Aufregung ber schweren Berbauung zu vermeiben und eine ge=

wife Angahl Stunden lang je nach ber Kraft und Ausbauer ihrer bofen Laune am Ufer bes Waffers, Die Sande in den Taschen und eine Cigarre in bem Munde, allein

fpagieren zu geben.

3ch fam um Mitternacht nach Saufe und fant Bietro und Beppa, welche in ber Gallerie fangen. Giulio bat bas Borzimmer mit biefem pomphaften Titel gegiert, inbem er an ben Banben vier in Del gemalte Lanbichaften aufgebangt bat, auf benen ber Simmel grun, bas Waffer braunroth, bie Baume blau und bie Erbe rofenfarben ift. Der Doctor behauptet, er wurde noch fein Glud machen, inbem er fie an einen einfältigen Englander verfauft, und Biulio fagt, er wolle ben Namen unfere Balaftes in bie neue Ausgabe bes Reifehandbuchs fur Benedig fegen Wahrscheinlich um fich burch ben Unblick ber Bal= ber und Gebirge zu begeiftern, bat ber Doctor bas fleine Biang, bas ibm bei feinen Improvifationen bient, unter bie von Rauch geschwärztefte Lanbichaft feten laffen. Stunden . wo er improvifirt . find für uns Alle Die gludlichften bes Tages. Beppa fest fich ans Pianoforte und ivielt langfam mit einer Sand ein fleines mufifalifches Thema, welches bem Improvisator zum Unfnupfungepunft feiner Iprifchen Bhantaffen bient, und fo erbluben in einem Morgen Taufenbe von Strophen, mabrent welchen ich in meinem Samat in einen tiefen Schlaf verfinte; fchwantt reitend auf bem Belander bes Balcons, immer in Gefahr, in eine Barte binabgufallen und in Chioggia ober Baleftrina aufzuwachen. Beppa felbft läßt ihre großen. fchwarzen Liber auf ihre bleichen Wangen berabfinten und ihre Band fest mechanisch bas Spiel fort, mabrend ihre Ginbilbungsfraft einen Traum ber Liebe traumt und bie auf ben Dotenheften zusammengerollte Rate von Beit zu

Beit ein leifes Miauen voll Langeweile und Melancholie boren läßt.

Un Diesem Abend war Berra mit Bietro und Befra=

ftano (fo beißt bie Rate) allein.

- Ein Bunber, Doctor, fagte ich eintretend; wie

baft Du es angefangen, fo lange aufzubleiben?

- Wir waren beforgt, fagte er in einem gurnenben Tone, mabrent fein letter Reim auf feinen Lippen erftarb. Ihr wift, mir geben nicht zur Rube, ebe Ihr nicht gurudgefommen feib.

- Gi, lieben Freunde, antwortete ich, Gure Bartlich= feit ift ja eine mabre Qual. 3ch muß mir also Borwurfe machen, Guch vom Schlafe abgehalten zu haben, mabrend ich bie unichulbigfte Promenabe von ber Welt gemacht zu baben glaubte.

- Liebes Rind, fagte Beppa, meine Sanbe ergreifent,

wir haben eine Bitte an Dich.

- Wer fonnte Dir etwas abichlagen? Eprich.

- Gieb mir Dein Chrenwort, nach eingetretener Racht nicht mehr allein fpagieren zu geben.

- Da febe ich wieber Deine thorichte Sorge, liebe Beppa; Du behandelft mich wie ein vierjähriges Rind,

und mare ich alter als Dein Grofvater.

- Du bift mit Befahren umringt, fagte Beppa mit jenem leifen Unflug von fentimentaler Declamation, im Tone, ber ihr fo gut fteht; Diejenige, welche Dich verfolgt, ift zu Allem fähig. Wenn Du unfertwegen ein wenig bas Leben liebft, Borgi, fo halte Dich im Saufe, ober verlaß für einige Beit bas Lanb.

- Doctor, antwortete ich, ich bitte Dich, fühle unferer Beppa ben Bule. Gewiß, fie hat bas Fieber und phan=

tafirt ichon ein wenia.

— Beppa übertreibt die Gesahr, fagte er; übrigens darf diese Gesahr, wie sie auch sein mag, einem Manne etwas so Lächerliches nicht gebieten, vor dem Born einer Frau zu fliehen. Doch darf man hier zu Lande über gewisse Drohungen der Rache nicht zu sehr lachen, und es wäre wohl klug, nicht so oft zu ungehöriger Zeit allein die verlassenten und gefährlichsten Gegenden Venedigs zu durchstreichen.

— Gefährlich! sagte ich, die Achseln zuckend; geh', das ift zu stark. Ihr armen Freunde, Ihr übertreibt, um den alten Ruf Eurer Baterstadt aufrecht zu erhalten; doch Ihr mögt machen, was Ihr wollt, Ihr seid nichts mehr, nicht einmal Banditen! Bei Euch ist feine Frau mehr fähig, einen Dolch zu berühren, ohne nicht mehr und nicht weniger als eine Stugerin von Paris in Ohnmacht zu fallen, und Ihr müßtet lange suchen, ehe Ihr einen Bravo fändet, der einen solchen Plan unterstützte, könntet Ihr ihm auch den ganzen Schat von Sanct Marcus zur Belohnung bieten.

Der Doctor machte eine fleine Bewegung mit bem Finger, wodurch bie Benetianer fo Bieles ausbruden und bie meine Neugier rege machte.

- Run, fagte ich, was habt 3hr zu antworten?

— Ich antworte, entgegnete er, baß ich Euch vor Ablauf von zwölf Stunden für die mäßige Summe von höchftens fünfzig Franken einen tüchtigen Klopffechter bringen will, welcher fähig ist, "Jedem, wem Ihr wollt, eine eben so gute Coltellata zu reichen, als wenn wir noch im völlis gen Mittelalter wären.

- Großen Dank, mein Lieber! antwortete ich. Doch eine Coltollata scheint mir etwas fo Momantisches und ber

neuen Mobe fo Entsprechenbes, bag ich eine erhalten möchte, follte fie mich auch brei Tage lang im Bett zurudhalten.

— Die Franzosen spotten über Alles, erwiederte er, und in Gegenwart der Gefahr sind sie nicht furchtbarer als die Andern. Wir freilich, wir sind glücklicherweise in der Kunst bes Messers sehr zurückgekommen; doch giebt es noch Liebhaber, die sie cultiviren, und es ist keine Gefahr vorhanden, daß sie gleich den andern Künsten ausstirbt.

- 3hr wollt mir boch nicht glauben machen, bag

bas zur Erziehung Gurer Danbies gehört?

— Es gehört zu feiner Erziehung, antwortete er mit einer etwas suffisanten Miene. Doch liegt in ber Hand eines Benetianers eine gewisse natürliche Geschicklichkeit, die ihn fähig macht, in furzer Zeit zum Meister zu werden. Wir wollen es mit einander versuchen.

Er nahm von seinem Bureau ein kleines, altes Meffer von verdächtigem Aussehen, öffnete die Thur meines Zimmers, gewann eine Entfernung von zehn Schritt, und setzte die Wachskerzen so, daß sie eine Oblate, die als Zielpunkt angeklebt war, beleuchteten. Er hielt das Messer ganz nach-lässig, als wenn er an nichts Boses dächte.

— Seht, sagte er, man macht es so; man hat die eine Hand in der Tasche, sieht nach dem Wetter, pfeist eine Opernarie, geht in einiger Entsernung vor seinem Manne vorbei, und ohne daß es Jemand bemerkt, ohne fast den Arm zu bewegen, schleudert man den Dolch. Seht! habt Ibrs gesehen?

— Ich sehe, Doctor, sagte ich, bag Deine Perucke auf Beppa's Knie gefallen und die Kate erschreckt bavon gelausen ist; wenn Du im Ernst mit bem Messer spielen willst, mußt Du Dich burch so lächerliche Zufälle nicht verratben.

bettutgen

— Aber bas Messer, sagte er, ohne sich aus ber Tasjung bringen zu lassen und ohne baran zu benten, seine Berncte aufzuheben, wo ist bas Messer, ich bitte Guch?

3ch fab an bas Biel und bas Deffer ftat wirklich in

ber Dblate.

- Großer Gott! fagte ich, läßt Du Deinen Rranten

auf biefe Beije gur Aber, lieber Doctor?

— Wohl habe ich meine Perücke verloren, sagte er mit triumphirender Miene, aber bemerkt, daß ich es mit einer Thur von sestem Eichenholze zu thun hatte, die geswiß schwerer zu durchbohren ist, als das Brustbein, der Unterleib oder das Herz eines Menschen. Was die Form betrist, sügte er hinzu, so mißtraut denen, welche weiß, klein und blond sind. Es giebt einen Thus, der nicht entartet ist. Wenn das Blau des Auges dunkel und das Colorit des Gesichts wechselnd ist, so sucht sie nicht gegen Euch auszubringen, oder spielt wenigstens nicht den Liebensswürdigen unter ihren Balkonen

Du ahnest nicht, mein Freund, was Benedig ist. Es hatte die Trauer noch nicht abgelegt, mit welcher ber Winter es bekleidet, als Du ihre alten Pseiler von grieschischem Marmor sahst, die Du in ihrer Kärbung und Gestalt mit vertrockneten Gebeinen verglichst. Jeht hat der Frühling über das Alles gleichsam einen Smaragdstaub gesstreut. Der Fuß dieser Paläste, wo die Austern am saus len Moose hingen, bedeckt sich mit hellgrünem Moose, und die Gondeln sahren zwischen zwei Teppichen dieses schönen Sammetgrüns dahin, wo das Geräusch des Wassers schmachtend im Schaume der Woge erstirbt. Alle Balkone sind mit Blumenvasen gefüllt und die in sauem Schamme gesborenen und in der seuchten Lust erblühten Blumen Bes

nebigs haben eine Frifche, einen Reichthum ber Farben und ein gewiffes Schmachten in ber Saltung, welche fie ben Frauen Diefes Rlimas gleichmacht, beren Schonheit glangend und vergänglich wie bie ihrige ift. Doppelte Schlingpflan= gen fchlingen fich um alle Gaulen empor und hangen ihre Guirlanden von fleinen weißen Rofen an Die ichwarzen Arabesten ber Balfone. Die Bris mit bem Banillegeruch, bie verfifche Tulpe mit fo reinen roth und weißen Streifen, bag fie aus bem Stoffe gemacht zu fein fcheint, welche bem ebemaligen Benetianer zur Rleibung biente, Die griechische Rofe und bie Byramiben ber Riefencampanula verschlingen fich in ben Bafen, mit benen bas Gelander bebeckt ift; guweilen befrangt eine Laube von Beisblatt mit Granat= blutben ben gangen Balfon von einem Ende gum anbern, und zwei ober brei grune Rafiche, unter ben Blattern ver= ftedt, enthalten Rachtigallen, welche Tag und Racht, wie im freien Felbe fingen. Diefe Daffe von gabmen Dach= tigallen ift ein fur Benebig gang eigenthumlicher Lurus. Die Frauen haben ein merfwurdiges Talent, Die fcwierige Erziehung biefer armen gefangenen Ganger trefflich zu leis ten, und wiffen burch alle Urten von garten Leckerbiffen und Liebkofungen bie Trauer ihrer Gefangenschaft zu mil= bern. Des Dachts rufen fie fich und antworten fich von beiben Geiten ber Ranale. Wenn eine Gerenabe porüber= geht, ichweigen fie, um juguboren, und wenn fie vorüber ift, beginnen fie ihren Gefang von Neuem, als wollten fie eifersuchtig bie Delobie übertreffen, Die fie eben gebort haben. Uln allen Stragenecken fcutt bie Dabonna ihre fleine ge= beimnigvolle Lampe unter einer Laube von Jasmin, und bie von großen Weinranten umschatteten Traguetti ver= breiten lange bem großen Ranal ben Duft ber Beinbluthe, ben füßeften vielleicht unter allen Bflangen.

Diefe Traquetti find Stationsorter für bie öffentlichen Diejenigen, welche an ben Ufern bes Canalaggo fteben, bilben ben Sammelplat ber Tachini, welche mit ben Gonbolieren fcmagen und rauchen. Diefe Berren find bier oft auf eine theatralifche Weife gruppirt. Babrend ber Gine auf feiner Gonbel liegt und gabnenb ben Sternen gulächelt, fteht ein anberer am Ufer und geichnet. mit fpottifder Diene ben but auf einen Balb langer Loden gurudigeschoben, feine große Gilhouette auf ber Mauer ab. Das ift ber Matabor bes Traquetto. Dit macht er nacht= liche Ausfluge nach Canaregio ju in einer Barte, Frembe fich felten binein magen, und fommt guweilen bes Morgens ben Ropf mit einem Ruberichlag gerbrochen, qu= rud, ben er im Beinhaufe erhalten zu haben behauptet. Er ift bie Soffnung feiner Familie und feine Bruft mit Bilbern und Rofenfrangen bebedt, welche feine Frau, feine Mutter und feine Schweftern haben weihen laffen, um ibn por ben Gefahren feines nachtlichen Berufs zu bewahren. Erot feiner Belbenthaten ift er weber ein Brabler, noch unverschämt. Die Rlugbeit verläft einen Benetigner nie. Miemals läßt ber fühnste Schmuggler, felbft in Gegenwart feines beften Freundes, fich ein überfluffiges Wort ent= fcblubfen, und wenn er bem Dougnenwachter begegnet. beffen Feuer er am vorigen Abend getrott bat, fpricht er mit ibm über bie Greigniffe ber Racht mit eben fo viel Rube und Beiftesgegenwart, als wenn er fie burch bie Stimme bes öffentlichen Beruchtes erfahren hatte. - Deben ibm fann man einen alten Duckmäufer feben, ber mebr als bie Undern weiß, aber beffen Stimme beifer geworben ift burch bas Schreien jener Worte einer unbefannten Sprache, vielleicht aus bem Turfifchen ober Urmenischen herrührend, woburch bie Ruberer Benedias fich in ber

Duntelbeit ober an ben Gden ber Ranale ein Beichen geben, um ihre Ankunft voraus zu fagen und einander auszuwei= chen. Diefer, welcher auf bem Bflafter in ber Stellung eines grollenden Sundes liegt, bat ben Glang ber Republit noch gegeben, die Gonbel bes letten Doge geführt, er bat bem Bucentoro gerubert. Wenn er Buborer finbet, er= gablt er weitläufig bie Geschichte von Feften, welche faft Feenmahrchen gleichen; aber wenn er fürchtet, nicht mit Undacht gebort zu werben, hullt er fich in feine Berach= tung ber Gegenwart und betrachtet philosophisch bie gabl= reichen Loder feines Rleibes, inbem er fich erinnert, bag er ein Wams von bunter Seibe, eine wogende Scharpe und ein Feberbarett getragen hat. Drei ober vier andere brangen fich vor ber Mabonna. Gie fcheinen ein wichtiges Beheimnig ihr anvertrauen zu wollen. Man fonnte fie faft für eine Gruppe von Banbiten halten, bie auf ber Strafe von Terracina einen Mord überbenfen. Doch fie wollen fich nur ber unschuldigften ihrer Leibenschaften über= laffen, einen Chorgefang anstimmen. Der Tenor, welcher im Allgemeinen ein bider Denich ift, mit fetter, greller Stimme, beginnt im fdrillenben Falfetton und burch bie Nafe fingend. Er intonirt und fingt ben erften Bers allein. Nach und nach fallen bie anbern ein, und ber Bag, rauber als ein beiferer Stier, lagt bie brei ober vier Roten boren, aus benen feine Bartie besteht, bie er aber immer richtig einsett und bie gewiß von großer Wirfung find. Den Bag fingt gewöhnlich ein großer junger Menfch, vom Wetter gebräunt, mit ernften und hochmuthigen Bugen, einer jener vier ober funf Topen, aus benen in Benebig, wie überall, Die Bevolferung besteht. Diefer ift vielleicht ber feltenfte, schönfte und am wenigsten nationale. Das reine Blut ber Infeln in ben Lagunen erzeugt ben Thue,

welchen Gozzi mit ben Worten beschreibt: Bianco, biondo e grassotto. - Robert wird mabricheinlich in bem Ges malbe, bas er jest in Benedig ausführt, Die iconften Mufter biefer verschiebenen Raffen gufammenftellen und uns ron biefem charafteriftifchen Gefchlecht eine eben fo poetis fche als mahre Borftellung geben *). Geine Farbe in Die glübenben Sonnenftrablen bes mittägigen Italiens getaucht. wird gewiß in Benedig bleicher werben und fich in einer weniger rauben und blenbenben Gluth farben. Gludlich ber Menich, welcher aus feinen Ginbruden und feinen Erinnes rungen unfterbliche Denfmaler berftellen fann.

Die Befange, welche bes Albends auf allen Rreuzwegen biefer Stadt ertonen, find aus allen alten und neuen Dvern Italiens genommen, aber fo verberbt, veranbert und ber Stimme ber verschiebenen Sanger angepaßt, bag fie forms lich ibr Gigenthum geworben find, und es felbit bem Componiften fchwer werben follte, fie wieber zu erfennen. Alles ift aut, und nichts bringt biefe Improvisatoren von Botpourris in Berlegenheit. Gine Cavatine von Bellini wird fogleich zu einem vierstimmigen Chor. Gin Chor von Roffini zu einem Duett mitten in einem Duo von Dercabante, und ber Mefrain einer alten Barcarole von einem unbefannten Meifter, in fo langfamem Satt vorgetragen,

^{*)} Nobert hat in feinem schonen Gemalbe "bie Benetianis schen Bischer" nicht ein einziges Individuum biefer reinen eingebornen Raffe bargeftellt. Er war in Chioggia, nahm Chioggio ten zu Mobellen und hat uns Proben einer sehr schonen, magern, braunen, ernsten, aber keineswege venetianischen Rasse gegeben. Die in ber Nahe Benedigs liegende Halbinfel Chioggia ift von einer Colonie griechischen, oder vielleicht assatischen Ursprungs bewohnt. Sie verheirathen fich unter einander und mischen felten ihr Blut mit bem ber venetianischen Bevolferung.

bag er einem Rirchengefang gleicht, fchließt friedlich bas abgeflutte Thema eines Lobgefangs von Marcello. Doch ber mufikalische Inftinft biefes Bolfes weiß aus allen biefen Monftruofitaten ben bestmöglichen Bortheil zu gieben, und Dieje verftummelten Fragmente mit einem Beichick unter einander zu vereinigen, bag man oft ben lebergana nicht leicht bemerft. Jebe Mufit wird burch ihr Berfahren ber= einfacht und alles Schmuckes beraubt, was fie gerabe nicht fchlechter macht. Dit ber gefchriebenen Dufif unbefannt, fammeln biefe leibenschaftlichen Dilettanten bie einzelnen Fragmente in ihrem Gebachtniß auf, welche fie an ber Thur bes Theaters ober unter ben Balfonen ber Balafte auf= fangen tonnen. Gie bangen fie an anbere abgeriffene Stude, bie fie von anberwarts erhalten haben, und bie Benibteften, Diejenigen, welche bie mehrstimmigen Befangeuberlieferungen bewahren, regeln ben Saft bes Gangen. Diefer Saft ift ein unabanberliches Abagio, bem fich bie brillanteften Phantaffen Roffini's unterwerfen muffen, und mahrlich, bas fonnte mich faft zu ber Meinung Derjenigen führen, welche behaupten, Die Dufit habe feinen Charafter an fich felbit, fondern fonne alle möglichen Situationen und Gefühle ausbruden, je nach ber Beiregung, Die ber Ausführenbe ibr zu geben beliebt. Ge ift bas umfaffenbfte und freiefte Gelb, bas ber Mbantaffe pffen febt, und weit mehr als ber Daler erzeugt ber Mufiter fur Unbere gang entgegengesette Bir= fungen, als bie, welche er für fich geschaffen bat. Das erfte Mal, mo ich bie Baftoralfymphonie von Beethoven borte, fannte ich ben Gegenstand nicht und entwarf in meinem Ropfe, in Folge biefer bewundernewürdigen Bar= monie, ein Gebicht im Geschmade Milton's. 3ch batte ben Sturg bes abfallenben Engels und feinen letten Auf= fchrei zum Simmel gerabe an bem Orte angebracht, wo ber Tonseger bie Wachtel und bie Nachtigall fingen läßt. Alls ich ersuhr, bag ich mich getäuscht hätte, begann ich beim zweiten hören mein Gebicht von Neuem, und zwar im Geschmacke Gefiner's, ohne bag mein Geift im Gezringsten bem Eindrucke widerstrebte, welchen Beethoven ihm geben wollte.

Der Mangel an Bferben und Bagen und ber Mieberball ber Ranale machen aus Benebig Die geeignetfte Stadt gunt Unboren bon Liebern und Gerenaben. Man mußte ein febr großer Enthufiaft fein, wenn man fich überreben wollte, Die Chorgefange ber Gonboliere und ber Lafitrager feien beffer, als bie ber Dper in Baris, wie ich es von einigen mit einem befonbers gludlichen Charafter beaabten Berfonen gehört habe; boch gewiß ift es, bag einige biefer Chorgefange, von weitem unter ben Bogengangen ber vom Mond beichienenen maurischen Balafte gebort, mehr Bergnugen machen, als eine beffere, unter ben Colonnaben von gemalter Leinwand ausgeführte Dufit. Die ungebilbeten Sanger übertreiben in ber Starte bes Tones und im Taft. bas falte Marmorecho verlängert auf ben Waffern biefe Barmonien, Die ernft und wild wie bie Binbe bes Deeres finb. Diese magische Wirkung ber Alfustif und bas Beburfnig, irgend welche Barmonie, in ber Stille biefer begauberten Rachte zu boren, macht, bag man mit Rachficht, ich mochte faft fagen mit Dantbarteit felbft bem beicheibens ften Liebden laufcht, welches fommt, vorüberzieht und fich in ber Werne verliert.

Wenn man nach Benedig kommt und ein gut gekleis beter Gondolier uns an der Thur des Gasthoses erwartet, in seinem Luchwams und feinem runden hute, so kann man in ihm auch nicht die geringste Spur jener Cleganz wiederfinden, die sie in den mahrchenhaften Zeiten Venedigs

batten. Chenfo vergeblich wurde man fie unter ben Lumpen berienigen fuchen, welche ihre Rleibung in einer malerischeren Unordnung laffen. Doch ber icharfe, burchbringenbe und feine Beift biefer berühmten Menschentlaffe bat fich noch nicht ganglich verloren. Ihre Gefichtegunge tragen im All= aemeinen jenen Charafter bonigfüßer Feinheit, welchen man beim erften Blid fur gutmuthige Beiterfeit nehmen fonnte, bie aber einen faustischen Bit und tiefe Berichlagenheit verbirgt. Der Charafter biefes Gefchlechts und ber vene= tianischen Nation ift noch immer, wie er zu jeber Beit ge= mefen ift, Rlugbeit. Dirgends giebt es fo viel Borte und weniger Thaten, fo viel Bantereien und weniger Schlage= Die Barcarolen haben ein merfwurdiges Talent, fich zu fchimpfen, aber fehr felten werben fie bandgemein. Bwei Barten begegnen fich an ber Ecte einer Mauer, und ftogen aus Ungeschick bes Ginen und Unaufmerkfamteit bes anbern gegenseitig an. Die beiben Barcarolen erwarten schweigend ben Stoff, ben fie nicht mehr vermeiben fonnen; ihr erfter Blid gebort ber Barte; fobalb fie fich verfichert haben, bag biefe nicht verlett wirb, fangen fie an, mabrend bie Barfen fich von einander losmachen und entfernen, einander mit ben Mugen zu meffen, bann beginnt ber Streit. Warum haft Du nicht gefchrien siastali? *) - 3ch babe gefdrien. - Rein. - Und boch. - 3ch wette, nein, corpo di Bacco! - 3ch fchwore, ja, sangue di Diana! - Aber mit welcher Stimme? - Und welche Dhren haft Du benn, zu boren? - Sage mir, in welcher

^{*)} Das stali ber Gondoliere, bas, wie ich glaube, ein Reft ber franklischen Sprache ift, welche bie fruher in Benedig in ber Mobe feienden turkischen Gondoliere fprachen, bedeutet rechts, siastali aber links.

Aneipe Du Dir Deine Stimme flar gemacht baft. - Sage mir, bon welchem Gfel Deine Mutter getraumt bat, als fie mit Dir schwanger ging. — Die Rub, Die Dich erzenat hat, hatte Dich follen brüllen lebren. - Die Gfelin, Die Dich geboren, hatte Dir Die Ohren ihrer Familie geben fonnen. — Bas fagit Du, Gobn eines Sunbes? — Bas frrichft Du, Cobn einer Bure? - Jest wird ber Streit immer beftiger und er erhipt fich immer mehr, je weiter bie Barten fich von einander entfernen. Wenn einige Bruden zwischen ihnen liegen, fangen bie Drohungen an. - Romm boch ber, bamit ich Dir zeige, aus welchem Solz meine Ruber gemacht finb. - Barte, warte, Du Meerschwein= geficht, wenn ich auf Deine Rufichaale fpeie, fo finft fie unter. - 3ch brauche bei Deiner Gierschaale nur gu niegen, fo fliegt fle in Die Luft. - Deiner Gonbel fonnte es nicht ichaben, ein wenig eingetaucht zu werben, um fie bon ben Burmern zu befreien, Die fie gernagen. - Die Deinige muß aus Spinneweben besteben, benn Du haft ben Unterrod Deiner Beliebten gestohlen, um fie auszufüttern. - Berflucht fei bie Dlabonna Deines Traquetto, bag fie Die Beft zu folchen Gonbolieren nicht geschickt bat! - Wenn Die Madonna Deines Traquetto nicht Die Concubine bes Teufels mare, fo murbeft Du icon langft ertrunten fein. - Und fo fommt man bon Bilb gu Bilb gu ben furcht= barften Bermunichungen; boch gludlicherweise verlieren fich Die Stimmen in ber Ferne im Alugenblick, wo man fich in Die Saare gerathen fonnte, und Die Schimpfworte bauern noch lange fort, nachbem bie beiben Wegner fich nicht mehr bören.

[.] Die Gondoliere der Privatleute tragen in jesiger Zeit runde Jaden von englischer Leinwand, mit großen Sand Briefe. 1.

Blumen bon verschiebenen Narben bebrudt. Gine Sache mit weißem Grund und perfifcher Beichnung, ein weißes Beinfleib, ein rother ober blauer Gurtel und eine fcmarge Sammetmute, beren Quafte auf bas Dhr berabbanat. nach ber Urt ber Chioggioten, bilbet ein febr anmutbiges und elegantes Gondoliercoftum. Manche junge Leute von gutem Saufe ziehen es an und rubern gu ihrer Unterhal= tung eine fleine Barte auf ben Ranalen berum. Sonft war bies fur bie Stuber von Benedig, mas bas Reiten für bie von Baris ift. Gie übten fich besonbers in ben fleinen Ranalen, wo bie Nabe ber Genfter ben Schonen erlaubte, ihre Unmuth und gute Saltung zu bewundern. Roch jest fieht man es zuweilen. Alle Abende fommen zwei biefer eleganten herren auf unferm Canaletto vorüber und rubern mit einer bewundernswurdigen Schnelligfeit und Rraft. 3ch glaube gern, baß fie burch bie fcbonen Mugen Beppa's unter unfern Balfon gelocht werben, und baf Giner von Beiben ihr befonbers gern gefallen mochte. Er fitt auf bem Sintertheil ber Gonbel, bem gefährlichften und ehrenvollsten Blate, und bie Barte entfernt fich nicht febr weit von bem Raume, welchen ber Blid ber Schonen um= faffen fann. In ber That, wenig Gonboliere von Profeffion find fabig, biefen beiben Dilettanten es gubor gu thun. Gie werfen ihr fleines Fahrzeng wie einen Pfeil über bas Baffer, und ich zweifle, ob ein gut berittener Reiter ihnen auf einem parallel laufenben Ufer folgen tonnte. Das große Deifterftud und basjenige, was unfere Dilettanti febr gut ausführen, besteht barin, bie Barfe in fcmellen Ruberichlagen bis zur Ede einer Brude zu treiben und plöglich in bem Augenblicke, wo die Spite bas Biel erreichen will, anzuhalten. Das Eviel erforbert Bewandt= heit und Muth; und es thut mir mehr leib, es aus ber

Gewohnheit kommen, als den Luxus und Reichthum Benebigs abnehmen zu sehen. Wenn die Energie des Körpers und des Geistes sich nicht verloren hätte, dürfte man an nichts verzweiseln. Und überdem ist es kein allzuschlechtes Mittel, die Ausmerksamkeit der Frauen auf sich zu ziehen. Es sollte mich nicht wundern, wenn Beppa mit einer gewissen Theilnahme diesen großen Blondin mit den frischen rothen Wangen sähe, der schwankend auf der Spitze seiner kleinen Barchetta seden Augenblick nahe daran scheint, mit ihr zu zerschellen, und zwanzig Mal in einer Viertelstunde über eine Gesahr triumphirt, der er sich nur aussetzt, um von Beppa einen Blick zu gewinnen. Beppa behauptet, sie wisse nicht einmal, von welcher Farbe die Augen dieses

jungen Menschen feien. Sm! Berpa!

Alle Dilettanten find nicht eben fo glüdlich, wie biefe. Bebe benen, welche in Gegenwart ber an ben Kenftern figenben Damen und ber als Richter auf ben Bruden ftebenben Gonboliere einen Unfall erleben! Reulich batten fich zwei ehrliche Burger, jeber wohl ein halbes Jahrhundert alt und wenigstens feit gebn Jahren ber fußen Beschäftigung bingegeben, ibren Leichnam zu pflegen, man weiß nicht warum, gur Regata berausgeforbert. Wahricheinlich ift es Jebem eingefallen, fich ber Belbenthaten feiner Jugenb= geit zu rühmen, und Die Gigenliebe ift bagwischen getreten. Die Dem auch fei, biefe beiben ehrenwerthen Junggefellen hatten ihren Freunden eine Wette angeboten. Bur bestimm= ten Stunde gruppiren fich bie Gonbeln auf ben Rampfplan. Die Theilnehmer an ber Wette und eine Menge von Mufiagangern und Dilettanten ftellen fich an ben Ufern und be= nachbarten Brucken auf. Die beiben rivalifirenben Barfen geben por und bie beiben Kampfer erheben fich jeber auf Dem Sintertheil feiner Barte in langfamer Majeftat.

Ortenfio bringt rubmboll bor und ergreift bas Ruber mit fraftigem Urm, boch ebe Ger Demetrio Beit hatte, baffelbe gu thun, ftoft aus Bufall ober Bosheit eine ber gufchauen= ben Barten an bie feinige an; ber wurdige Mann verliert bas Gleichgewicht und fällt schwerfällig in bas Baffer. trie eine bom Sturm entwurzelte Beibe. Gludlicherweife mar bas Baffer nicht tief. Ger Demetrio ftanb bis an ben Sals in ber lauen Rluth und bis ans Rnie Schlamm. Man bente fich bas Gelächter und bas Sobn= gefchrei ber Umftebenben, unter welchen eine ziemliche Un= gabl fauftifcher Gonboliere fich befanden. Die Freunde bes ungludlichen Demetrio beeilten fich, ibn berauszuziehen, man reinigte ibn, legte ibn in ein warmes Bett, und feine Saus= hälterin ließ ihn ben gangen Tag über ftarfenbe Tropfen verschlingen, mahrend fein, einstimmig gum Gieger erflarter Gegner zum Reftaurateur von Santa Margarita ging und mit bem Gelbe, bas er gewonnen, und ben Gaften beiber Barteien ein glanzenbes Mittageffen einnahm.

Was ben freien Gondolier betrifft, so besitzt er nichts, als seine Pantalon, sein Gemb und seine Pfeise, zuweilen noch einen kleinen, schwarzen Pudel, der mit der unermüdzlichen Behendigkeit eines Fisches neben der Gondel hinzschwinnnt. Der Gondolier trägt die Madonna seines Trazguetto mit einer glühenden Nadel und Schießpulver auf seiner Brust tätowirt. Seinen Patron hat er auf dem einen Arm, seine Schutzpatronin auf dem andern. Er ist nicht Tag und Nacht, wie unsere Fiacres, der Besehle des Ersten Besten gewärtig. Er gehorcht nur dem Haupte seines Trazguetto, der ein einsacher Gondolier, wie er, durch freie Abstimmung gewählt und von der Polizei bestätigt wird, und Iedem seiner Untergeordneten den Tag angiebt, wo er n Dienst am Traguetto hat. Die übrige Zeit benützt der

Gonbolier nach Willfür, und wenn eine ober zwei Fahrten am Morgen ihm ben Unterhalt feines Magens und feiner Bfeife bis zum folgenden Tag gefichert haben, schläft er in ber Sonne liegend ein, ohne fich zu befümmern, ob ber Raifer poruber geht, und obne fich burch irgend ein Un= erbieten in Berfuchung bringen ju laffen, feine Urme von Neuem in Schweiß zu feten. Es ift wahr, fein Dienft ift mübiamer ale ber von ber Sobe eines Ruticbode gwei friedliche Bferbe zu lenten. Doch fein Charafter ift auch weit forglofer und unabhangiger. Gewandt, ichmeichelnb und bettelnb, wenn er nuchtern ift, lacht er benjenigen eben fo gut aus, welcher am Breis etwas abhandeln will, als ben, ber ihm mehr giebt. Er ift ein Trunfenbold, wigig, gefdwätig, leicht vertraulich und in gewiffer Sinficht be= trugerifch, bas beißt, er achtet gewiffenhaft Dein feibenes Schnupftuch, Deinen Regenschirm, jebes verflegelte Batet, jebe verfiegelte Flasche; boch wenn Du ibn in Gesellichaft einer angeriffenen Blafche ober einer Bfeife laffeft, fo finbeft Du ibn gewiß beschäftigt, mit berfelben Rube Deinen Marasquin zu trinten und Deinen Tabat zu rauchen, als wenn er fich ben gefehmäßigften Beschäftigungen bingabe.

Man hatte uns gewiß die Schönheit bes Himmels und die Anmuth ber Nächte von Benedig nicht zu sehr gerühmt. Die Lagune ist an ben schönen Abenden so ruhig, daß die Sterne darin nicht zittern. Wenn man sich auf der Mitte befindet, ist sie so blau und so glatt, daß das Auge die Grenzscheide des Horizonts nicht mehr erkennt und das Wasser und der Himmel nur einen Azurschein ausmacht, in welchen man sich träumend verliert und einschlummert. Die Luft ist so durchsichtig und rein, daß man fünshunderttausendmal mehr Sterne am himmel ents

bedt, als man in unferm norblichen Frankreich bemerten fann. 3ch babe bier Sternennachte gefeben, wo bas Gilberweiß ber Gestirne am Gewolbe bes Firmaments mehr Raum einnahm, ale bas Blau ber Luft. Ge war ein Diamantenteppich, ber fast eben jo bell leuchtete, ale ber Mond in Paris. 3ch will bamit unferm Monde nichts Bofes nachfagen; es ift eine bleiche Schonbeit, beren De= lancholie vielleicht mehr zum Beifte fpricht, als Diefe. Die nebligen Rachte unfrer warmen Provingen haben Reize, Die Diemand mehr genoffen bat, als ich, und Die Diemand weniger Luft bat, abgulaugnen. Sier legt bie in ihrem Ginfluß fraftigere Natur bem Beifte vielleicht ein zu großes Schweigen auf. Gie wiegt ben Gebanten in Schlaf, be= wegt bas Berg und beberricht bie Ginne. Wenn man fein Benie ift, barf man nicht baran benten, wahrend Diefer wolluftigen Rachte Gebichte zu ichreiben; man muß lieben, ober ichlafen.

Bum Schlafen finbet fich ein foftlicher Ort; es ift bie Freitreppe von weißem Darmor, welche aus ben Garten bes Bicefonias zum Ranal binabführt. Wenn bas ver= golbete Bitter vom Garten ber geschloffen ift, fann man fich mit ber Gondel auf Diefe von ben Strablen ber unter= gebenben Sonne noch warmen Stufen fubren laffen und fein läftiger Tufganger fann bier uns ftoren, er mußte benn fraft bes Glaubens, welcher bem beiligen Betrus mangelte, bierber fommen. 3ch habe bort manche Stunde, gang allein gu= gebracht, obne an irgend etwas zu benten, mabrend Ca= tullo und feine Gondel mitten im Rangl fchliefen, boch fo, Wenn ber Mitter= baß ibn bie Bieife erreichen fonnte. nachtswind über bie Linden ftreicht und ibre Bluthen auf bas Baffer ftreut; wenn ber Duft ber Geranium und Levfoien in einzelnen Stoffen auffteigt, als wenn bie Erbe

unter bem Blid bes Monbes buftenbe Ceufger ausathmete; wenn bie Ruppeln ber Canta Maria ihre alabafternen Salbfugeln und ibre mit einem Turban befrangten Ding= rets in ben himmel erheben; wenn Alles, bas Baffer, ber Simmel und ber Marmor, Dieje brei Glemente Bene= bigs, glangend weiß ift und von ber bobe bes Thurmes von Can Marco fich eine machtige eberne Stimme über meinem Saupte erhebt, fange ich an nur burch meine Boren gu leben und webe bem, ber einen Ruf an meine Geele ergeben liefte! 3ch vegetire, ich rube, ich vergeffe. wurde es nicht eben fo an meinem Plate machen? Wie fonnte ich mich beunruhigen mit ber Frage ob ber ober iener Berr einen Urtifel über meine Schriften gefdrieben, ob ein Underer meine Grundfate für gefährlich ober meine Cigarre für unmoralisch erflart bat? ... Alles was ich fagen tann, ift, bag biefe Berren febr gutig find, fich mit mir gu beschäftigen, und bag ich, wenn ich feine Schulben batte, Die Freitreppe bes Bicefonigs gewiß nicht verlaffen wurbe, um ihnen an meinem Schreibtifch ein Mergerniß gu bereiten. Ma la fama, fagt ber ftolge Alfieri. Ma la fame, antwortet Goggi luftig.

Ich trope Jebem, wer es auch fei, mich zu verhindern, friedlich zu schlummern, sobald ich sehe, daß Benedig, das verarmte, unterdrückte, jammervolle Benedig, der Zeit und ben Menschen tropt, es zu hindern, schön und annuthig zu fein. Es liegt um mich her, und beschaut sich gleich einer Sultana in seinen Lagunen; und dieses Bolf von Fischern, welches auf dem Pflaster auf der andern Seite des Ufers Winter und Sommer schläft, ohne ein anderes Kopflissen, als eine Granitstuse, ohne eine andere Matrage, als ein zersetzer Mantel, giebt nicht auch dieses ein großes Beispiel der Philosophie? Wenn es kein Gelb hat, sich ein

Pfund Reis zu faufen, fingt es ein Chor, um nicht an ben Sunger zu benten; auf Diefe Beife tropt es feinem Berrn, wie feiner Durftigfeit, gewöhnt wie es ift, ber Ralte, ber Sige und ber Burrasca ju trogen. Es geboren viele Jahre ber Sclaverei bazu, um biefen forglofen, leicht= finnigen Charafter ganglich zu vernichten, welcher feit fo langen Jahren fich mit Feften und Bergnügungen genährt Doch immer ift bas Leben in Benebig fo leicht, Die Matur fo reich und fo ergiebig. Das Meer und bie Lagunen haben eine Rulle von Fischen und Wildpret; auf offener Strafe fangt man genug Muscheln, um bie gange Bevölferung zu ernähren. Die Garten gewähren treffliche Ginnahme; fein Winfel Diefes fetten Thonbobens, ber nicht vollauf mehr Früchte und Gemufe erzeugte, als ein Telb bes Wefflandes. Bon biefen Taufenden von In= felchen, mit benen bie Lagunen befaet find, fommen täglich Rahne mit Früchten, Blumen und wohlriechenden Rrautern erfüllt, bag man bie burchwürzte Spur im Dufte bes Dor= gens weit bin riecht. Die Freiheit bes Safens läßt bie fremben Waren zu moblfeilen Breifen berbeitommen; bie ausgezeichnetften Weine bes Archivels find in Benedig wohl= feiler, als ber einfachfte Tijdwein in Baris. Die Drangen fommen aus Palermo in folder Gulle, bag man an bem Tage, wo bas ficilifche Schiff in ben Safen läuft, gebn ber fconften fur vier ober funf Cous unfere Gelbes faufen Das animalische Leben ift alfo ben geringften Roften in Benedig unterworfen, und bie Berbeischaffung von Waaren geschieht mit einer Leichtigfeit, welche bie Tragheit ber Be= wohner fehr unterftust. Die Lebensmittel werben gu Baffer bis an bie Thur ber Saufer gebracht. Auf ben Bruden und in ben gepflafterten Strafen geben bie fleinen Rramer berum. Der Austausch bes Gelbes gegen bie Begenftanbe

bes täglichen Unterhalts geschieht mittelft eines Korbes und eines Seiles, fo bag eine ganze Familie behaglich leben fann, ohne bag irgend Jemand, nicht einmal ber Diener, bas Saus zu verlaffen braucht.) Welcher Unterschied gwi= fchen biefem bequemen Leben und ber mubevollen Unftren= aung, welcher eine nur balb arme Familie, taglich in Ba= ris nich unterwerfen muß', um ein ichlechteres Mittagemabl zu erhalten, als ber geringfte Arbeiter in Benedia! Belder Untericbieb ferner gwifchen ber forgenvollen, ernften Bbyfiognomie jenes Bolfes, welches fich in bem Getummel von Barie ftoft und brangt, beschmust und mit bem Ellbogen Blat macht, und bem nachläffigen Schritt ber Benetianer, Die fich fingend fast bei jedem Schritte auf ben glatten, warmen Steinen bes Rai binlegen! Alle bie Rramer, welche feben Sag in einem Rorbe ihre Sanbelegegenftande nach Benedig bringen, find die munterften Menichen von ber Belt und geben ihren Wit mit ihren Baaren in Rauf. Wenn ber Fifdbanbler am Enbe feines Tages matt und beifer ift, weil er ben gangen Morgen gefchrieen bat, fo fest er fich an eine Strafenecke ober auf ein Gelander, und um fich von bem, was ihm noch bleibt, zu befreien, richtet er bie Borübergebenben und an bie auf ben Balconen Rauchenben bie naivsten Ginladungen. - Geht nur, fagt er, bas ift ber ichonfte Gifch meines Borraths; ich habe ihn bis jest aufbehalten, weil ich weiß, bag bie anftanbi= gen Leute jest zulest effen. Geht nur Die fchonen Gar-Dellen, viere fur zwei Centimen! Gin Blick ber iconen Jungfer auf ben bubichen Tift, und einen anbern im Rauf für ben armen Pescaor! - Der Baffertrager macht Bort= fpiele, indem er feine Baare ausruft: Aqua fresca e tenera. — Der Gonbolier am Traguetto labet ben Bor= übergebenben burch wunderbare Unerbietungen ein: -

Wollen Sie biefen Abend noch nach Trieft, Signoria? ba ift eine schöne Gondel, welche die Burrasca im offenen Meer nicht fürchtet, und ein Gondolier, ber ohne anzu= halten bis nach Conftantinopel rudern kann.

Die unerwarteten Bergnugungen find bie einzigen biefer Belt. Geftern wollte ich ben Aufgang bes Monbes auf bem abrigtischen Meere feben, niemals fonnte ich ben Bater Catullo's bestimmen, mich bis zum Libo zu fuhren. Er bebauvtete, wie es alle thun, wenn fie feine Luft gu geborchen baben, bas Baffer und ber Bind feien contrar. 3ch wünschte ben Doctor von gangem Bergen gum Teufel, bag er mir biefen engbruftigen Menfchen gefchickt batte, ber bei jebem Ruberschlag ben Geift aufgeben will und wenn er getrunten bat, geschwäßiger ift als eine Droffel. war in ber ichlechteften Laune von ber Welt, als wir ge= genüber ber Calute einer Barte begegneten, welche langfam nach bem großen Ranal hinabfuhr und hinter fich wie einen Blumenbuft bie Tone einer foftlichen Gerenabe verbreitete. -Wende Die Gonbel, fagte ich zum alten Catullo, ich bente, Du wirft wenigstens Rraft haben, Diefer Barte gu folgen.

Eine andere Barke, welche in der Nähe freuzte, folgte meinem Beispiel, dann eine zweite und eine dritte und endlich alle, welche auf dem Canalazzo frische Luft schöpften und selbst mehrere leere, deren Gondoliere und nachzogen, und schrieen: Musica! Musica! mit eben so verhungertem Wesen, wie die Israeliten in der Wüste nach Manna schrieen. In zehn Minuten hatte sich eine Flotille um die Dilettanti gebildet. Alle Ruder schwiegen und die Barken ließen sich von den Wellen hintreiben. Die Harmonie glitt sanst, auf dem Abendwind hin, und das Hodoe seufzte so leise, daß Ieder den Athem anhielt, aus Furcht, die Klagen seiner Liebe zu unterbrechen. Die Bioline begann mit so

schwermuthiger Stimme und mit einem fo theilnehmenben Beben zu weinen, bag ich meine Bfeise finken ließ und meine Muge in die Augen bruckte. Dann ließ die harfe zwei ober brei Läufer hören, roll so suger harmonie, als wenn die Engel bes himmels herabstiegen und ben auf der Erbe liegenden Bergen Troft und fuße Ruhe zufächelten. Darauf ertonte bas Gorn wie aus ber Tiefe ber Balber, und Jeder von uns glaubte, feine erfte Liebe aus ben Balbern bes Friaul berabschweben und unter ben beitern Tonen ber Fanfare herangiehen zu feben. Das hoboe fprach zu ihr Worte, leibenschaftlicher als bie ber Taube, welche ihren Geliebten in ber Luft verfolgt. Die Bioline fcluchzte in frampfhafter Freude ; Die Barfe ließ ihre ern= ften Tone erflingen, gleich ben Schlagen eines entzudten Bergens, und Die Tone ber vier Inftrumente umichlangen fich wie felige Geifter, Die fich umarmen, ebe fie gemeinsam zum Simmel auffteigen. 3ch sammelte Diese Tone, und meine Phantafie hörte fie noch, als Alles schon schwieg. Ihr Borüberziehen hatte in der Atmosphäre eine magische Barme gurudgelaffen, als wenn bie Liebe fie mit ihren Blügeln bewegt batte.

Es herrschte einen Augenblick lang ein Schweigen, bas Niemand zu unterbrechen wagte. Die melodienreiche Barke begann zu fliehen, als wenn sie und hätte entschlüpfen wollen; doch wir eilten dicht hinter ihr brein. Man hätte und für eine Schaar Sturmvögel halten können, die unterzeinander kämpsten, wer zuerst einen Goldfisch ergreisen würde. Wir drängten sie mit den großen stählernen Sägen an den Bordertheil unserer Gondeln, welche im Mondschein, gleich den glühenden Zähnen der Drachen Ariosto's glänzten. Die sliehende Gondel befreite sich uach Orpheus' Weise: einige Accorde der Harse brachten Alles wieder zur Ruhe

und Ordnung. Bei bem Tone biefer leifen Accorbe reihten fich brei Gonbeln auf jeber Geite von berjenigen an, welche Die Symphonie trug und folgten bem Abagio mit ernfter Reier. Die andern blieben gurud, gleich einem Befolge, und bas war nicht ber ichlechtefte Plat zum boren. Diefe Reihe von ichweigenden Gonbeln, welche ber Wind fanft auf ben breiten berrlichen Ranal von Benedig bintrieb, ge= währte einen Unblid, ber bie fconften Traume verwirf= lichen fonnte. Unter bem Ertonen ber füßeften Delobien aus Oberon und Bilbelm Tell fcbien jebe Boge bes Baffers, jebe leife Bewegung ber Ruber bas Gefühl ber einzelnen mufitalischen Gebanten wieberzugeben. in fühner Saltung auf bem Sintertheil bes Schiffes fteben= ben Gonboliere zeichneten fich in ber blauen Luft binter ben Gruppen von Freunden und Liebenben, Die fie führten, wie leichte ichwarze Schatten ab. Nach und nach erhob fich ber Mond und begann fein neugieriges Untlit über ben Dachern zu zeigen. Gines ber Ufer bes Ranals, bas noch mit feinen Balaften im Schatten lag, erhob feine großen maurischen Spigen, bunfler als Die Pforten ber Bolle, in ben Nachthimmel. Das andere ftrablte im Lichte bes Bollmondes, ber jest groß und weiß wie ein filberner Schilb auf Die fdweigenben, rubigen Balafte berabichien. Dieje ungeheure Reihe von feenhaften Gebauben, Die fein anderes Licht erhellte, als bas ber Geftirne, gab ein mabr= haft erhabenes Bilb ber Ginfamfeit, Rube und Unbeweg-Die fleinen Statuen, Die fich zu hunterten in lichfeit. ben himmel erheben, ichienen Schaaren geheimnigvoller Beifter, beauftragt, Die Rube Diefer fcmeigenben Stadt gu fchuten, Die von bem Schlaf ber bunbertjährigen Brin= geffin ergriffen fchien, verurtheilt wie fie, bunbert Jahr und barüber zu fchlummern.

So suhren wir länger als eine Stunde. Die Gondeliere waren etwas toll geworden, und selbst ber alte Catullo sprang beim Allegro und folgte bem schnellen Lause
ber kleinen Flotte. Dann sank sein Ruber wieder amoroso
in das Andante zurück, und er begleitete diese anmuthige Bewegung mit einer Art seligen Grunzen. Das Orchester
hielt unter dem Porticus des weißen Löwen. Ich neigte
mich heraus, um Mysord aus seiner Gondel steigen zu
sehen. Es war ein spleenisches Kind von achtzehn bis
zwanzig Jahren, mit einer langen türkischen Pseise bewassnet, die er gewiß nicht ganz ausrauchen konnte, ohne im
höchsten Grade schwindsüchtig zu werden. Er sah aus,
als wenn er sich sehr langweilte; doch hatte er eine Serenade bezahlt, von der ich weit mehr Nutzen gezogen hatte,
als er, und für welche ich ihm herzlichen Dank wußte.

Ich fuhr ben Kanal zuruck, und im Augenblick, als wir an ber Biazzetta anhielten, woselbst ich meine Freunde zu treffen versprochen hatte, um gemeinsam mit ihnen ben Sorbet zu trinken, begegnete ich einer Barke, die mit mehreren luftigen Gonbolieren besetzt war, welche mir zuriefen:

- Monsiù, last boch Euren Gondolier ben Taffo fingen. Das war ein Stich für ben alten Catullo, ber fortwährend an ber Luftröhre leibet und eine heisere Stimme hat.
- Es fcheint, man fennt Dich bier, Becchio? fagte ich zu ihm.
- Ah, Lustriffimo! antwortete er. E gnente, semo Nicoloti.
- Du bift ein Nicoloto, Du, mit Dieser feltsamen Saltung, fragte ich ihn.
 - Gin Nicoloto, antwortete er, und einer ber beften.
 - Abelig vielleicht?

- Wie Ew. Signoria es fagt.

- Saft Du vielleicht zufällig einen Dogen in Deiner Familie?

- Lustrisstmo, mehr als das, ich habe drei Schweine, das heißt, drei Preise der Regata, drei Vorträts mit dem Ehrenbanner im Hause, und der Letzte war mein Vater, ein großer Mann; wissen Sie, Herr? zweimal so groß und dick als mein Sohn. Ich freilich bin nur eine armsselige Spinne, durch einen Unfall ganz verwachsen; doch mio sio beweist, daß wir von gutem Hause sind. Wenn der Kaiser die Gnade hätte, und eine Regata zu besehlen, so wurde man wohl sehen, ob das Blut der Catulli entartet ist.
- Teufel! fagte ich, hattet Ihr wohl bie Gefälligfeit, Luftriffimo Catullo, mich an bas Ufer zu bringen und mir meinen Tabak nicht zu ftehlen, mahrend ber Stunde, in ber Ihr auf mich warten mußt?

- 3hr habt nichts zu fürchten, Berr, antwortete er,

ber Tabaf madit mir Salsweb.

- Giebt es noch Nicoloti und Castelluni? fragte ich meine Freunde, Die mich am Fuß der Löwenfäule er= warteten.
- Rur zu viel, antwortete Bietro; felbst in biesem Augenblick herrscht in ber Stadt ein bumpfes Gerücht und bei ber Polizei eine gewisse Aufregung, weil unter ben Gondolieren bie Rebe bavon ift, die alten Streitigkeiten zu erneuern.
- Ich benke mohl, fagte Beppa, man könnte fie gemahren laffen; bei bem friedlichen Sinne, ben fie besitzen, können ihre Zwistigkeiten Niemandem schaden, und Alles geht mit burlesken Worten vorüber.
 - Dan barf bem boch nicht zu viel trauen, erwieberte

ber Docior, wir find fo fehr weit von ihrem letten Berfuch nicht entfernt, ben fie machten, um ihren Barteigeist zu erwecken, und ihre ersten Broben tunbigten fich gut an.

— Das war, glaube ich, im Jahre 1817, sagte Beppa, und Du mußt wissen, Borzi, Du, ber die kleinen Messer von Benedig so sehr verachtet, daß binnen vier oder sünf Tagen zwischen ben beiben Parteien so viel Coltellate gewechselt wurden, daß mehr als hundert Versonen schwer verwundet waren, von denen viele sich nicht wieder erholten.

- Das laß ich gelten, antwortete ich. Konnteft Du, gelehrter Doctor, mir wohl ben Unfang biefer Streitigkeit nennen, Du, ber fogar weiß, auf welche Weife ber Bart

bes Dogen Orfeolo geschnitten mar?

Diefer Uriprung verliert fich in ber Racht ber Beiten, antwortete er; er ift eben fo alt, ale Benedig felbft. Bas ich Dir fagen fann, ift, bag biefe Barteiung ben Abel eben fo gut ale bas Bolt in zwei Theile fchieb. Die Caftellani bewohnten bie Infel Caftello, bas beift Die oftliche Ceite Benedigs bis gur Brude bes Mialto. Nicoloti hatten bie Infel Can Nicolo, ober bie weftliche Seite, wo ber Canct Marcusplat, Die Riva begli Chiavoni zc. liegen, inne. Der große Ranal trennte bie beiben feinb= lichen Parteien. Die Caftellani, reicher und eleganter als Die Undern, reprafentirten bie griftofratifche Bartei. Der Albel bejag bie erften Alemter ber Republif, und bas Bolf von Caftello wurde zu ben Arbeiten im Arfenal verwendet. Es lieferte Biloten fur Die Rriegeschiffe und Ruberer fur ben Bucentoro bes Dogen. Die Micoloti bilbeten bie bemo= fratifche Bartei. 3bre Ebelleute wurden ale Statthalter in Die fleinen Stabte bes Tefflanbes geschicft, ober erhielten in ben Urmeen untergeordnete Stellen. Das Bolf war arm, aber tapfer und unabhängig. Es befchäftigte fich befonbers

mit bem Fifchfang, und hatte feinen eigenen Dogen, einen Blebejer und bem andern Dogen unterworfen, boch mit berrlichen Brivilegien begabt, unter anbern mit bem, in ben Berfammlungen und bei feierlichen Teften zur Rechten bes großen Dogen fiten zu burfen. Diefer Doge war gewöhn= lich ein alter erfahrener Seemann, und trug ben Titel Gaftalbo bei Dicoloti; fein Umt war, über bie Ord= nung bes Rischfangs und über bie Rube feiner Unter= gebenen zu wachen, fur bie er Saupt und Bruber zu glei= cher Beit war. Deshalb fagten Die Dicoloti, wenn fie mit ihren Rebenbuhlern fprachen: - Du ruberft fur ben Doge, wir aber mit ibm. Ti, ti voghi el dose, et mi, vogo col dose. Der Staat unterftutte biefe Rivalitat und befcutte gewiffenhaft Die Brivilegien ber Nicoloti, unter bem Borwand, die physische und moralische Kraft bes Bolfes lebendig zu erhalten, aber gemiß mehr, um ber patrigifchen Dacht burch ein geschicktes Gleichgewicht ein Begengewicht zu geben.

Die Regierung, suhr ber Doctor fort, verlor keine Gezlegenheit, der Eigenliebe dieser tapfern Plebejer zu schmeizcheln, und gab ihnen Feste, wo sie berusen waren, die Krast ihres Armes und ihre Geschicklichkeit im Lenken der Barke zu zeigen. Die Krastanstrengungen der Nicoloti sind noch immer bei den Kindern dieses herkulischen Geschlechts die unerschöpflichen Gegenstände der Prahlerei und des Stolzes, und in den Löchern, wohin wir zuweilen zusammen gehen, um Verwundete zu verbinden, hast Du unbeholsene Delzgemälde sehen können, welche das Spiel der Menschenpvramide darstellen, und die Porträts der Sieger bei der Nezgata, mit ihrem gestickten und mit ächten Goldsransen bezsetzen Banner, in dessen Mitte das Bild eines Schweines zu sehen ist; das Geschenk eines wahreit Schweines bezgleitete diesen Preis, der zwar nur der dritte, doch nicht

ber am wenigsten beneibete war. Die Nicoloti übten sich für ben Wettkampf, selbst ihre Frauen hatten ihre Regata, wo sie mit einer unglaublichen Kraft und Geschicklichkeit um die Wette ruberten. Bebenkt jett selbst, was dieses Bolk im Born hätte sein können, wenn die Regierung nicht burch geschickte Schmeichelei ihrer Eitelkeit und eine gewissenhaft gleichmäßige Verwaltung es fortwährend in guter Laune erhalten hätte!

- Die auswärtige Regierung, fagte ich, bebient fich anberer Mittel; bas geringfte fichtbare Zeichen von Muth und Kraft ftraft fie mit Gefängniß und harten Buchtigungen.

— Man muß gesteben, erwiederte Jener, baß fie nicht gang Unrecht hatte, die Excesse von 1817 zu unterbrucken; boch hätte sie noch außerdem ein Mittel finden sollen, der Wiederkehr bieser Wuthausbruche zuvor zu kommen.

— Saltet Ihr fie für völlig erfoschen? Aus ber Art, mit welcher Catullo soeben von feinem plebejischen Abel sprach, möchte ich glauben, baß die Castellani noch nicht febr einig mit ben Nicolott find.

- So wenig, antwortete ber Doctor, bag man eben eine Berschwörung ber Nicoloti entbeckt hat und bamit umgeht, vierzig bis fünfzig unter ihnen gefänglich einzuziehen.

Alls wir unfern Sorbet getrunken hatten, fanden wir Catullo so tief eingeschlafen, bag ber Doctor kein besseres Mittel sah, als seine hohle hand mit Wasser zu füllen und es langsam auf ben grauen Bart (le oneste piume, wie Dante gesagt hätte) bes achtzigjährigen Gondoliers herabträufeln zu lassen. Er nahm biesen Scherz keines= wegs übel und setzte sich muthig ans Werk.

- Warft Du benn nicht, fagte unterwegs ber Doctor, bei bem berühmten Festmahle vorige Boche in San Samuel?

Sant Briefe. 1.

Bayerische

Bactsbibliothe

7

- Wer? ich, paron? antwortete ber verschlagene Alte.
- 3ch frage nur, ob Du babei warft, ober nicht, er= wieberte ber Doctor.

- Mi son Nicoloto, paron.

— Davon spreche ich nicht, rief ber Doctor zornig. Seht, ob er auf eine Frage ordentlich antwortet, haltft Du mich fur einen Spion, alter Dudmäuser?

- Rein, gewiß nicht, Ew. Gnaden, aber warum fragen Sie einen armen Mann, ber halb taub, halb findisch ift?

- Sage lieber, halb betrunfen und halb ein Schurfe,

warf ich ein.

— Es ift feine Gefahr, meinte ber Doctor, bag bie Schlingel eine Antwort gaben, ohne zu wissen, warum man sie befragt. Nun, weil Du nicht sprechen willst, so will ich es; ich sage Dir, alter Fuche, Du wirst ins Gefängniß wandern.

- In preson? mi! parchè, lustrissimo?

— Weil Du an bem Mahle in San Samuel Theil genommen haft, fagte ber Doctor.

- Und was ift Bofes babei, in San Samuel zu

Mittag zu effen, paron!

— Weil Du Dich gegen bie Sicherheit bes Staates

verschworen haft, fagte ich.

- Mi! Cristo! Bas fann ein armer Mann, wie ich, bem Staate Uebles thun?
 - Bift Du nicht Ricolot? fragte ber Doctor.

- Mi si! ich bin ein geborner Nicoloto.

— Mun, erwiederte ich, alle Nicoloti find ber Bersfchwörung angeklagt, und Du fo gut wie die Andern.

- Santo Dio! ich habe nie eine Berfchwörung gemacht.

- Rennst Du nicht einen gewissen Gambieragi? fragte ber Doctor.
- Gambieragi! fagte ber fluge Alte mit einer ver= wunderten Miene. Belden Gambieragi?
- Bum Teufel, Deinen Gevatter Gambieragi. Man follte meinen, Du hatteft ibn niemals gefeben!
- Lustrissimo! ich habe ben Namen, ben Sie aus= fprechen, nicht gehört, Gamba .. Gambieragi? Es giebt viele Gambieragi!
- Nun, Du wirft morgen auf ber Polizei schon besser antworten muffen, fagte ber Doctor. Man sehe biesen bummen Menschen, ben ich schon zwanzig Mal vom Strick gerettet habe und ber an mich glauben sollte, wie an einen Gott; spielt er nicht ben Fuchs mit mir und mißtraut nir wie einem Polizeispion! Geh zum Teufel! Wenn ich mich biesmal für Dich interessire, so will ich selbst gehängt werben.

Diefen Morgen, als wir auf bem Balton ben Raffee tranten, faben wir in einer Gonbel Catullus pater et Catullus filius, von zwei Sbirren begleitet, vorüberfahren.

— Das ift gut, sagte ber Doctor, ich hatte nicht ges glaubt, so richtig zu rathen. Aber was will ber alte Schmager mit seinem heisern Froschgequat und feinen Beischen bes Eingeständniffes?

In ber That machte Catullus pater unglaubliche Ansftrengungen, um von uns gehört zu werben, aber ba seine chronische Seiserkeit ihm bas nicht erlaubte, hielt er mit einem Sbirren ein versöhnliches Gespräch, und bleser wils ligte ein, bie Gonbel halten zu lassen und seinen Gesangesnen zu uns zu führen.

— Sa! ha! fagte ber Doctor, was machst Du hier? weißt Du nicht, bag ich Dich angegeben habe?

- D, ich weiß wohl, baß bies nicht ber Fall ift,

Ew. Gnaben. 3d will mich Gurem Schut empfehlen.

— Aber was haft Du gethan, ungludlicher Bofewicht? fragte ber Doctor mit einem furchtbaren Blide. Sagte ich Dir nicht, Du hattest Dich in eine abscheuliche Berschwörung eingelassen?

Der unglückliche Gefangene ließ ben Kopf mit einer so jämmerlichen Miene hängen, und ber an der Thur in einer tragischen Stellung stehende Sbirre nahm eine so fürchterliche Miene an, daß Beppa und ich in ein ungesheures Gelächter ausbrachen.

- Aber welches Berbrechen haft Du benn begangen,

verbammter Allter? fragte Biulio.

- Gnente, paron.

— Immer baffelbe, fagte Bietro. Wie Teufel, foll ich Dich rechtfertigen, wenn ich nicht weiß, weffen Du ansgeklagt bift?

- Gnente, lustrissimo, altro che gavemo fato un

Nicoloto.

- Bas will er bamit fagen? fragte ich.

— Wahrhaftig, ich weiß es nicht, antwortete Giulio. Was verstehft Du barunter, vecchio birbo?

- Bir haben einen Nicoloto gemacht, wieberholte

Catullo.

- Und was macht man babei? fragte ber Doctor, bie Stirn rungelnd; wie macht man einen Nicoloto?

- Mit bem Rrugifix, mit vier Facteln, und mit Ge=

plabrühe.

- Bahrhaftig, bas ift zu geheimnigvoll für mich,

fagte ber Doctor. Erklare Deine Hexereien, Berworfener! benn ich bin ein Chrift und verstehe nichts von ber Ber=

ehrung bes Teufels.

— E nù ancà, semo cristiani! rief ber troftlose Alte. Aber barin ift nichts Boses, paron! Es ist ein alter Brauch; unsere Bater hatten ihn schon, und wir haben ihn geubt, ohne uns etwas Boses babei zu benten. Wir haben unsern Führer gemahlt und ihn getauft.

- 21ch, jest verstehe ich. 3hr habt einen Doge

wählen wollen?

- Sior, si!

— Ihr habt ihn mit Sepia getauft, benn Schwarz ist bie Farbe ber Nicoloti?

- Sior, si!

- Und Ihr habt ibn beim Kruzifix schwören laffen, bie Rechte und Privilegien ber Nicoloti zu vertheibigen?

- Sior, si!

- Und alle Morgen ein zwanzig Caftellani zu er= würgen?

- Sior, no!

- Und Diefer Doge ift ber erlauchte Gondolier Gambieragi?
 - Sior, si, mi compare Gambierazi.
 - Den Du geftern Abend nicht fannteft?

- Sior, si!

- Und Dein Cohn hat auch an Dieser gottesläfter= lichen Bosse Antheil genommen?

- Ancà, mio fio.

— Und was foll ich fur Dich thun, wenn Du folche Beschulbigungen auf Deinen Rucken lafteft? Dentst Du nicht, daß Du mich felbst compromittirft, und ich vielleicht

in ben Berbacht fomme, Dich bestochen zu haben, um

Deinesgleichen zum Aufftanb zu bewegen?

Dieses Wort: bestochen, im Munde Bietro's, ließ Beppa so heftig lachen, daß der Doctor seinen Ernst verlor und der Sbirre, der das schönste Sbirrengesicht hatte, was man sich nur denken fann, sich ebenfalls vom Gelächter sort= reißen ließ, ohne zu wissen, warum. Aber in der Besorg= niß, der Würde seiner Rolle Eintrag gethan zu haben, machte er sogleich eine furchtbare Grimasse und sagte, Ca= tullo die Thur weisend: Zest fort, es ist genug. Catullo füßte die Hände des Doctor, beschwor ihn, zum Commissär zu gehen, und entsernte sich.

— Nun mache, bag Du fortfommit, verfluchter Gund! rief ber Doctor, ber, jemehr er fich gerührt fühlte, nach feiner Gewohnheit feine Gestigkeit verdoppelte. Ich will

verbammt fein, wenn ich fur Dich etwas thue.

Und sobald der Verbrecher aus dem Zimmer war, nahm er feinen hut und lief zum Commissär. Dort ersuhr er, daß die Sache mehr komisch als ernst war, daß man ein vierzig Nicoloti, und unter ihnen alle Gondoliere vom Trasquetto de la Madonetta eingefangen hätte, unter denen sich auch Catullo, Bater und Sohn, befanden, daß man sie aber nach vier bis fünf Tagen Gefängniß, um sie in Vurcht zu setzen, frei ihren Geschäften nachgehen lassen wolle.

Enbe bes erften Theils.

Drud von E. Polg in Leipzig.